

Előfizetési ár:

Égész évre 5 frt — kr.
Félévre . . . 2 „ 50 „
Negyedévre 1 „ 25 „
**Közsegeknek, kör-
jegyzőknek és nép-
tanítóknak:**
Égész évre 4 frt, félévre
2 frt.

Egyes szám 10 kr.
Kapható a kiadóhivatal-
ban, Engel Lajos, Valen-
tu K. fia, Weidinger N.
(Domján I.), Hochrein J.
kereskedésében és a fő-
dohánytársaságban.

PÉCS

Hirdetéseket

elfogad Engel Lajos ke-
reskedése a kiadóhivatal
(Királyutca 14. szám),
hol mindenkor a legutá-
nyosabb árak szabata-
k és hirdetések németből
magyarra is fordíttatnak.
**Minden beiktatott
hird. után 10 kr.
bélyegdíj fizetendő**
Nyúlóterben 1 sor 10 kr.

ÉKéziratok

a szerkesztőségbe (Király-
utca 14. sz.) küldendő.

Politikai vegyes tartalmu hetilap.

Megjelenik minden szombaton. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Király-utca 14-ik szám. Kéziratok nem adtnak vissza.

Közsegi leányiskolát a belvárosnak!

Közöbaj ez, melynek mielőbbi megvalósítását türelmetlenül várja városi társadalomunk azon rétege, mely a belvárosban a közsegi leányiskolát mindez ideig nélkülözni volt kénytelen. Nagyon is itt már az ideje, hogy valahára kielégítést nyerjen e köz-szükség, mely iránt a meleg érdeklődést ébreszti és ében tartja a szülők azon benső óhajta, hogy leánygyermekük — legdrágább féltett kincsük — az iskolázás alapjától kezdett okserüli és a kor kívánalmainak megfelelő kiképzetetés s erköltsük nemes fejlesztése által majdan magasatos női érényekben gazdag honleányok s az élet minden viszonyaival megküzdenni kész és képes családayákká váljanak.

Valóban, e messze kiható fontos intézmény iránt ép a belvárosban, hol intelligenciánk zöme van, az eddig tapasztalt közöny megmagyarázhatatlan. A külvárosi polgárság mindenkor megköveteli, hogy a fiuk mellett leányaik iskoláztatása se szoruljon háttérbe, mit buzgó nótanítóink odaadó működésükkel magas színvonalra emeltek.

Igaz ugyan, hogy eddig egy belvárosi leányiskola hiányát pótolta részben a zárdai iskola; de ez ma már szintén nem képes a fokozódó igények kielégítésére, mert itt ép az alsó osztályokban nagy a túltömöttség. Ezen kívül nem szabad figyelmen kívül hagyni, hogy az egyetlen zárdai leányiskola a 10.000

lélekszámmal népesebb belváros és siklósi városrésze esik, míg a budai külváros 9020 főnyi lakosságának 2 leányiskola áll rendelkezésére. Hiányt pótló intézménynek tekinthetjük még a jó hírnévnek örvendő két magánleányiskolát; de ezeket nagyobb részt vidékiek s helyben csak jobb módu családok vehetik és veszik is igénybe, melyeket gyermekeiknek tetemes költséggel járó iskoláztatása nem érint érzékenyen. A kiknek ily áldozathozatal nem áll módjukban, azok kénytelenek leánykáikat a távol eső két külvárosi (szigeti, vagy budai) iskolákba küldeni.

Kétségtelen, hogy az új belvárosi leányiskola a magániskolák jövedelmét megcsappantaná, de végveszélyt nem képezne rájuk nézve, sőt létezni fognának azok a belvárosi leányiskola mellett továbbra is, látogatván azt vidékről a bentlakó, teljes ellátáson levő növendékek és oly helybeli vagyonos szülők gyermekeit, kiknek duzzadt érszénye ezt a fényűzést megengedi; s egyébként is: mindig lesznek olyanok, kiknek épen ez előnyös vagyoni helyzetük érzetében mindig valami különös kell. De bármint legyen is a dolog, a belvárosi leányiskola létesítése elsőrangú közérdek, mely előtt minden ellenkezés magánérdeknek el kell törpülnie.

A belvárosban a legnagyobb kontingenst eddig is a tisztviselő elem képezte, mely elem — korlátolt, szerény s legtöbbször elégtelen javadalmaszásánál

fogva (melynek emelésére azonban sajnos viszonyaink között még csak gondolni sem lehet), a gyermeknevelés tetemes költséggel járó és folyton fokozódó igényeit amennyi is csak nagy erőfeszítésekkel képes fedezni; hát még mennyire terhe-
sebbek rájuk nézve e költségek, ha — mint nálunk eddig is történt — a köziskola tőlök megvonatik s ők az aránytalanul drágább magániskolákba kénytelenek gyermekeiket küldeni?! S ha tekintetbe vesszük, hogy a tisztviselő elem a belvárosban évről évre szaporodik, (postaigazgatósággal, bankhivatalnokokkal, katonasággal, nemkülönbben a kezdet nehézségeivel küzdő kereskedőkkel és iparosokkal, kik mind a központba, a belvárosba tolnak), kikre nézve leányaik olcsó iskoláztatása valóságos áldást képezne, bátran kimondhatjuk, hogy a belvárosi leányiskola mielőbbi létesítése iránt sem az iskolaszék, sem a városi hatóság nem maradhat tovább jó lélekkel közömbös. De ha tekintjük még, hogy a belvárosi leányiskola nélkül polgári leányiskolánk szerves egészet soha nem képezhet s hogy épen a belvárosi lakosság zömét képező tisztviselők leányai, kik legnagyobb részt hozománynyal nem rendelkeznek, e nélkül pedig a mai anyagi világban férjhez menére nem a legfényesebb kilátások nyílnak s így ők a tisztességes megélhetés szempontjából nagyon is reá vannak utalva, hogy alapos kiképzetetéshez jussanak, mely őket valamely kenyérkereső álláshoz

A „PÉCS“ TÁRCÁJA.

Virgil sírján.

Köszöntlek, alvó mester, agg művész!
Kinek neve homályos multha vész . . .
Egy ezredév takarja sírodát,
Lantod mégis bűbajos hangot ad.

Hol óriás pálmák merednek égbe,
Narancs pompázik és citromliget,
S a kis paszirta vígan száll a légbe
És fent örök tavaszt, nyárt emleget;
A hol a tenger fényes homlokára
Kagylót, csigát a hab halomra vet . . .
Ó Virgil! pásztor-dalnok királya,
Taníts dalolni engemet!

Köszöntlek, alvó mester, agg művész!
Kinek neve homályos multha vész . . .
Egy ezredév takarja sírodát,
Lantod mégis bűbajos hangot ad.

A hol a zöld olajfa édes illatja
S a tengerparti pásztorfúrulya
A messze, nagy vidéket állaltárja,
Repkény virul s az örökzöld Thuja,
Posilipo a tenger koronája . . .
»Ott nyugszik Mantua ékes hattyuja.«
Ó Virgil! pásztor-dalnok királya,
Taníts dalolni engemet!

Köszöntlek, alvó mester, agg művész!
Kinek neve homályos multha vész . . .
Egy ezredév takarja sírodát,
Lantod mégis bűbajos hangot ad.

Oly néma Caesar márvány-palotája,
Egykor dalotól visszhangzott fala;
A törpe kor magzatja nem csodálta,
Hol anyai vérverejtek folyt vala!
Jobbról az ékezőlész nagy tanára:
Cicero fényes villát épített . . .
Ó Virgil! pásztor-dalnok királya,
Taníts dalolni engemet!

Köszöntlek, alvó mester, agg művész!
Kinek neve homályos multha vész . . .
Egy ezredév takarja sírodát,
Lantod mégis bűbajos hangot ad.

A vészmadár ha szárnyát vízbe mártja
És végig szánt a messze tengeren
S a Vézuvot a pásztor tűzbe' látja . . .
Az agg kísértet ekkor megjelen . . .
S a barlang rémletes hangon üvölt!*)
Az agg költő csak egyre, egyre költ . . .
Ó Virgil! pásztor-dalnok királya,
Taníts dalolni engemet!

N 4 p o l y, 1888. január 5.

Dr Rézbányay József

*) Az u. n. kutya-barlang »grota del cane« Nápoly mellett.

Az én korcsolyám tragédiája.

— A PÉCS-e eredeti tárcája. —

Ha tudtam volna, hogy én adom meg az árát annak, hogy a korcsolyák beszélgetését nyilvánosságra hoztam, biz' Isten soha se vete-medtem volna arra, hogy a nyomdafestéket pazaroljam. De hát úgy kell nekem. A mit oktalán irkafirkám által összekotyvasztottam, azt most megehetem.

Hogy kedves olvasóm kíváncsiságát, illetve türelmét sokáig ne gyötörjem azzal, hogy hát tulajdonképen miért teszek ilyen erős togadásokat, sietek a legmélyebb sajnálattal a szomorú valót köztudomásra hozni, hogy t. i. 7 frt 50 krba került korcsolyáim beadták a kulcsot. Voltak, de nincsenek többé. Hogy miért és miképen, azt majd a következőkben elmondok, a mint azt egy barátomtól, ki a gyzásos esetnek szem- és fültanuja volt, hallottam.

Barátom u. i., ki a korcsolyák beszélő képességének igazságában szörnyen tamakodott, személyesen akarván e csodálatos dolog valóságáról meggyőződni, egy este lesétált a korcsolya pályára.

Elbeszélése szerint a korcsolyák csakugyan igen heves szóvitába voltak merülve multkori tárcám felett, mely körülmény, tekintve azt, hogy nálunk még a legesekélyebb jelentőségű dolog hire is elterjed, épen nem csodálatos. Az

jutassa, vagy ily állás elhelyezéséhez a lehetőséget megadja — kétszeresen fontos különösen a tisztviselő karra, hogy leányaik oly rendszeres, alapos előiskoláztatásban részesüljenek, mely a polgári leányiskola várokozásainak és követelményeinek teljesen megfelel, nehogy a má már minden pályán elengedhetetlenül megkívántató kvalifikáció hiányában a szegény tisztviselő leánya azon lehetőségtől is megfosztassék, hogy azon esetre, ha a kenyérkereső apa a testet, lelket sorvasztó munkában idő előtt kidől, leánygyermeké magára hagyatva támasz nélkül is a tisztességes megélhetés föltételeivel rendelkezhessek.

A felsorolt állapotok, a kényszerhelyzet és az ezekkel karöltve járó káros következmények fölötti aggodalom, melyeknek eloszlátása gyakran az egész család boldogságának alapfeltételeit képezik, napról-napra érezhetőbbé tevők egy községi leányiskola hiányát a belvárosban és egyúttal a belvárosi polgárság minden rendű és rangú elemeinél egy ilyennek mielőbbi felállítására égető szükségé vált. E célból az ügyüket szívükön viselő családok mozgalmat indítottak meg, hogy a belvárosi leányiskola haladéktalan létesítését kérvényezzék az iskolaszéknél. A kérvény most közkezen forog, hogy azt minél számosabban aláírva mihamarabb az iskolaszékhez betérjeshessék. Reméljük, hogy a tömeges aláírású kérvénynek meg lesz a kívánt sikere az által, hogy intelligens községi iskolaszékünk az ügyet magáévá teszi és méltányolja a belvárosi polgárság ezen kielégítésre váró jogos igényét. Hogy az iskolaszék jóváhagyását a tanács és közgyűlés helyeslő határozata is követni fogja, jobban mondva: követnie kell, ezen még csak kételkedni sem szabad.

A pécsi vízvezeteki szerződés tervezete.

IV. §. Nyilvános kutak.

Tekintettel arra, hogy a lakházak nagy része — különösen a belvárosban a vízvezetékkel összeköttető fegy, nyilvános (kifolyó) kutak csak ott fejnak felállítatni, hol azok

eddig is megvoltak és hol az ilyenek a vízvezeték víze üdösségének fentartása céljából szükségesnek mutatkoznak.

A belvárosban a nyilvános kifolyó kutak csak addig tartatnak fenn, míg a magán vezetékek elkészültek s rendes működésbe hoztattak. — Ennek megtörténtevel itt a kifolyó kutak beszünttetetnek s csupán a város közönsége által meghatározandó számú diszput fog fentartatni.

Ezen diszputok tervét és költségvetését tartozik a vállalkozó minden külön díjazás nélkül elkészíteni és a vezetékek építésének tényleges fogantatvátele előtt a város közönségének kiszolgáltatni. — Az ily diszputok kiépítése és árának meghatározása a város és vállalkozó közötti külön alku tárgyát képezi; — a város közönsége azonban azokat mások által is elkészítheti.

Tartozik a vállalkozó a város közönsége által — a vízvezeték építése és a meghatározott jótállási idő tartama alatt — kijelölendő helyeken és mennyiségben és a 15. sz. alatt csatolt árjegyzék szerinti ártért a bemutatott terv szerint a kifolyó kutakat elkészíteni s azokért épen úgy szavatolni, mint a vízvezetékért általában.

A kifolyó kutakat 12 és 11 $\frac{1}{2}$ szám alatt mellékelt tervrajz szerint tartozik a vállalkozó akként elkészíteni, hogy a vizpazarlásnak eleje vetések egy záró készülék által, mely lehetővé teszi, hogy a folyton folyó vékony vizsugár egy nyomás által megnagyobbítások annyira, hogy nagyobb viztartályok is gyorsan megtöltethessenek.

V. §. A régi vízvezetékek fentartása.

Hogy a város lakosságának vízzel való ellátása addig is, míg az új vízvezeték teljesen elkészül s rendes használatba vétetik, fenakadást ne szenvedjen, tartozik a vállalkozó gondoskodni, hogy az új vízvezeték építése közben a tettei régi vízvezeték működése ne akadályoztassék. Ha az új vezetékek építése közben a teljesítendő munkálatok által a régi vízvezeték szunetelése elkerülhetlenül válik, tartozik ezt a vállalkozó 48 órával előbb a város hatóságának bejelenteni; egyúttal a munkálatokat a legnagyobb gyorsasággal keresztül vinni, hogy a régi vezetékek működésének megszorítása vagy felfüggesztése a lehető legrövidebb időre korlátozassék.

Azon régi vízvezetékek, melyek vizüket nem a tettei forrásokból nyerik, továbbra is fentartatnak s azok működésének ideiglenes felfüggesztése esetére a vállalkozóra néve a fenti szabály szolgál irányadóul.

VI. §. Közbiztonság, kövezet helyreállítás.

Az építés keresztvitelénél tartozik a vállalkozó a rendőri és közbiztonsági szabályokat figyelembe tartani s az ezek mellőzésével netán másoknak okozott károkat szavatolni.

A vezetékek csöves lerakásánál tartozik a

vállalkozó gondoskodni, hogy az illető utcában, vagy téren a közlekedés és forgalom szükség nélkül ne akadályoztassék. — Ugyanez okból tartozik a vállalkozó egyes nagyforgalmu helyeken, vagy ott, hol a közlekedés ideiglenes felfüggesztése nélkül a lerakás nem eszközölhető, a munkát a lehető legnagyobb gyorsasággal végeztetni.

Az utcákon és tereken a csövek lerakásához szükséges árkokat tartozik a vállalkozó a csövek lerakása után azonnal betemetni, a földet lesulykoltatni, a kövezet ismét rendesen helyreállítani; egyezőval a felásott tér, ut, vagy utcaszélt teljesen az előbbi állapotba helyezni.

Ha a vállalkozó a vezetékek lerakásánál oly földalatti építmény, vagy pinczeboltozatokra akadna, melyek áttörése, vagy telje etávoltása okvetlen szükségesnek mutatkozik — a csövek kellő mélységre fektethetése végett; — ez esetben az illető város tulajdonosának beleegyezését a város közönsége tartozik a X. §. értelmében kieszközölni s a netáni akadályokat elhárítani; — a boltozat áttörés, vagy lebontás azonban a XIX. §. értelmében a vállalkozó által saját költségén eszközözendő.

VII. §. A használati vizek levezetése.

A vállalkozó magára vállalja azon kötelezettséget is, hogy a jelen szerződésnek a város bizottság közgyűlése által történt jóváhagyásától számított négy hónap alatt az ugynevezett használati vizek (Nutzwässer) levezetésére alkalmas csatornázás tervezetét és költségvetését a város közönsége által kijelölendő utcák, utak és terekre néve saját közegei által, saját költségén elkészítteti s azt a város közönségének a terv és költségvetés előállítási (Selbstkosten) költségének számlájával együtt átszolgáltatja.

Ha ezen csatornázás terve a város közönsége részéről egyáltalán elejtetik, vagy annak keresztülvitele más vállalkozóra bízatik, ez esetben a város közönsége tartozik a vállalkozónak a terv és költségvetés elkészítésének költségeit (Selbstkosten) a bemutatott számla szerint kifizetni, minek ellenében azonban a csatornázás tervezete és költségvetése a város tulajdonába megy át.

VIII. §. Házaslakozások.

(Magánvezetékek.)

Tartozik a vállalkozó új vízvezeték lépitése és a XV. §-ban meghatározott jótállási idő tartama alatt az illető háztulajdonosok kívánatára a már engedélyezett magánvezetékeket — a mennyiben ez lehetséges — átalakítani és új magánvezetékeket a 15. és 16. szám alatt mellékelt árjegyzék szerint az illető háztulajdonosok költségére elkészíteni.

A város tulajdonát képező összes épületekbe tartozik a vállalkozó a bevezetést a fenti árjegyzékben megállapított áron alul 10% leengedéssel (árkedvezménytel) eszközölni.

(Folyt. köv.)

érdekes szótárát barátom elbeszélése után írom le.

A korcsolyák épuj, mint multkor, rang szerint voltak elhelyezkedve.

— Na, a te gazdád ugyan gyönyörű fráter — szólta te az elegansan korcsolyázó ölynek korcsolyája az enyémet — alig hogy éte ide csöppent a szomszéd vármegyéből — már is a legtekéletesebb mértékben elcsajátította a pécsi különlegességek legkülönlegesebbjét: a „tracesolást.“ Hát járta az, hogy az én urnómról olyat írt az újságba, mintha biz' az másról nem tudna beszélni, mint a sajtról. Az igaz, hogy sajtról beszéltek, de hát ezt csak azért tettem, hogy azt a törött formájút ott elhallgattassam; nem kellett volna ám azért ezt mindjárt készpénz gyanánt venni.

— No, hát ugy-e igazam volt — mondá a törött formájú — pedig mennyire letorkoltál és giny tárgyává tettél társaim előtt. „Hogy igazad lett volna, azt most is kétségbevonom, annyival is inkább, mert a nem régeiben tapasztalt tények mellett bizonyitanak. Hisz az a nyalka gyerek most is . . .

— Csak a tárgyra — szólott a korcsolyatekintély — nem kell indiskrétnak lenni; mert ha az a pernhajder most is kitalálna bennünket hallgatni és az újságba tenni, a szegény szedőnek lenne csak baja, mert a szerkesztő tudom „megcsillagozná“ indiskrétszavainkat és kije-

lentené: „diskréció minden előtt,“ mely megjegyzés csak mi ránk hozna szőgyent s nem arra a rajntok elősködő firkszara. Nem szép dolog, ha gazdánk iránt hálátlanok vagyunk.

— Hát ha nem engeditek az embert beszélni úgy; mint akar, akkor inkább hallgatók, pedig szerettem volna megmosni a fejét ennek a törött formájúnak, meg ennek a „skribler“ korcsolyának.

— De már azt kikérem magamnak szélt az én korcsolyám; azt szeretném még csak látni, hogyan mosod meg te az én fejemet. Hahaha, a kedves.

— Ejnye, beh jó! Ne hengej te gézen-guz, feddye a korcsolyatekintély, mert sok van neked a rováson, azért majd mindjárt elővesszünk. A helyett, hogy szépen meghuznád magadat, még neked áll feljebb.

— Helyes, ugy van, kiáltának valamennyien; meg kellene táncoltatni ezt az utálatost, a ki megrontja köztünk az egyetértést. De csakugyan nem is tudom, minek törjük meg magunk közt ezt a haszontalan nációt, szólott az erős athleta korcsolyája, mikor a gazdája olyan ember, hogy a mi uraink és önöink nem lehetnek tőle biztonságban; a multkor is gazdám németnyelvi gyakorlatait folyton zavarta.

— Ne veszedjünk, „illetve“ ne töltjük hiábaváló disputálással az időt; az igaz, hogy

megérdemelné ez a frater, ha gazdája helyett jól megdöngetnénk, s magam is szeretném azért a „jour fixe“ ért oldába ütni, de hát hagyjuk békével, sokkal jobban lefőzük ha rá se hederítünk. Beszéljünk inkább a bálokról, ez igen érdekes téma. Azt hallottam, hogy az athleta bálón két angol is volt, kik midőn látták, hogy mennyire oivat itt Pécsset a meszelés, elhatározták, hogy egy meszelőszereket gyártó részvényes vállalatot fognak alapítani, mely vállalat nézetem szerint igen ki fogja magát fizetni.

— Eh mi közünk nekünk a bálához és a meszelőszeregyarokhoz; maradjunk meg mi a megkezdett tema mellett, mondá a korcsolyatekintély! mi bizony nem fogunk azért itt különösen bálokról beszélni, hogy te hozszu lére feleresztett báli pletykáiddal traktálj bennünket.

— Tökéletesen igazad van, szólott az erős athleta korcsolyája, ne törjünk el a tárgyolt; csak lássuk el ezt a hírest, kinek gazdája bennünket joly galádul kihallgatott és oly impertinens módon elárult. A rozsdá már majd megesz gazdád miatt, mert gazdám már nem ig-n mer lejönni attól félvén, hogy újságba kerül.

Ép így vagyok én is, szólott az újságíróktól irtózkodó ölynek korcsolyája, úrmómet tudja Isten mióta nem láttam, mintha csak

A pécsi kereskedelmi és iparkamara február 7-iki közléseiből:

Karád somogy megyei községnek a huszméresnek korlátozása és a marhahas árának legkint 36 krban leendő megállapítása iránt való kérelmét pártolólag véleményezi a kamara, ugyszintén a kiegészítés köztött mesterségekkel foglalkozó iparosoknak Dárdán egy ipartestület alakítása iránt való kérelmét is. Együttal utasított a kamarai iroda, hogy az említett testület megalakítása érdekében, mint a kamara területén megalakult főbbi ipartestületeknél, a kezdeményezőknek a szükséges utbizagitásokat megadja.

Engel József kamarai tagnak a kisorsolt, de a kisorsoláskor be nem váltott nyilvános könyvényeknek a könyvény-tulajdonos részére leendő kamatozása ügyében a kamarához intézett beadványa tanulmányozás és véleményezés javaslattal végett a kamara pénzügyi szakbizottságának (Engel J. Ullmann K., Schapringger J. és Schapringger Mór, Kindl J. Weiller N.) adatott ki.

A soproni gazd. egyesületnek a gabonával fűzőt szokott tözsedéi határidő-üzlet korlátozása iránt a magas kormányhoz intézett és a kamarához pártolást végett átküldött emlékirata tudomásul vétetett.

A kaposvári alsófokú magán keresked. iskola igazgatójának kérelme azon okból, hogy a kamarának nem áll módjában a magán vállalkozás tárgyát képező iskolák segélyezése — elvetetett.

Schimmelpfong V. nemzetközi keresked. tudakozó intézet tulajdonosának kereskedői cégekrol információ adása céljából intézete és a keresk. kamarák közt köntendő esereviszonyt illető ajánlata elfogadtatt.

Több orzari kereskedőnek azon panaszára, mely szerint az országszeg keresztény üsegyelőző- és fogyasztási szövötkezet orzari főkkja nem szövötkezeti tagoknak is ad el árucikkeket, kimondja a kamara, hogy valamit az említett szövötkezetnek a kamara területén levő többi, ugy az orzari főkegyeletnek is a keresk. törvény 248. § a alapján bírói felosztást fogja kérni, a mennyiben a panaszolt eljárás az 1875. évi XXXVII. k. t. c. 223. §-ba ütökzök.

Több pécsi kereskedőnek azon panaszára, mely szerint a pécsi póstahivatainál a póstaigazgatóságnak Pécsétt történt felállítását következtében a hivatali teendők annyira megszorodtak, hogy azokat az elhalmozott munkaeörök a legnagyobb megtesztiséssel sem képesek az előbb tudasztalt pontossággal és gyorsasággal ellátni, a pécsi m. kir. postáigazgatóságnak orvoslás végett tudomására fog adati.

Jauch Mihály moesoládi takácsnak kérvénye azon célból való segélyezés iránt, hogy a pécsi kiállításra kiválóan díszes és remek

szövegetek készíthessen, elvetetett — mert a pécsi kiállításnak nem az a célja, hogy reklémlesek és rendkívüliségek mutattassanak be.

Levelezés.

Dárda, 1888. január 31.

Tekintetben Szerkesztő úr!

Tudva azt, hogy Szerkesztő ur szivesen helyet ad becses lapjában a szöpet, nemest, egyzóval a művészetet tárgyaló események; de meg azt hiszem, b. lapja m. t. olvasói is érdeklél hallanak valamit a vidékröl, vettem magamnak a bátorságot felkeresni szerkesztő urat és teljes bizalommal nyitok be ajtaján, gondolva azt, hogy mint egy vidéki élet és társadalmi mozaglom leírója, szives fogadtatásra találalalok.

Becsés lapja mult számában említés tötetett arról, hogy Dárdán dalárda és zenekar van alakulóban; jelenleg már megtörtént ténynyel állunk szemben. Ugyanis a dalárda és zenekar a január hó 23-án tartott közgyűlésen egyesület alakjában nyerte meg létjogát. — Ezen közgyűlés lefolyását óhajtanám a nagy közönség becses tudomására hozni, bár csak kivonatolalalok.

Dr Kiss Emil ügyvéd ur az ifjuság vezetője és pártolója mindazon mozagalmaknak, melyek az ifjuság és a közönség mulattását és szellemi szórakoztatását vannak hivatala elősegíteni) látva azt, hogy erősen feltett számdékkal és komoly fiatal emberekkel áll szemben és látva azt is, hogy oly tehetségek csoportosultak a művészetet a kisdud zászlója körül, minőkötől a legjobb sikert méltán lehet várni, élére állt a díeseretes mozaglomnak és hogy az ige testté lehessen, közgyűlést hívott egybe, melyen a dalárda és zenekar megalakulva, egyesület formába öntve, megkezdhesse mihamarább működését.

Az alakuló közgyűlésen kevés bár, de válogatott közönség gyűltt egybe. Dr. Kiss Emil ideiglenes elnök szép, lelkesítő szavak kíséretében nyitotta meg a közgyűlést, előadva azon körülményt, hogy a Dárdán tartokódó fiatalág saját kebelében zenekart és dalárdát alakított és midőn ezen jelenséget nemcsak mint szórakoztatást és mulattatót közeget jelezti, hanem egyszerűen olyan faktornak is tekintti, mely hivatala lesz a társadalmi életünkben uralkodó, a mindnyájunk lelkeire önként nehezödő félszeg viszonyokat is megszüntetni, felveti a kérdést, vajlon a jelen volt urak óhajtkák-e, hogy a zenekar és a dalárda egyesület alakjában nyerje el létjogát. A jelen volt urak egyhangú, lelkes, igenlő felkiáltása megalakultnak jelenté ki az egyesületet, melynek címül: „Dárdai Zene- és Dalár Egyesület” elnevezés fogadtatott el. Ezután a tisztikar a következőkép alakított meg. Elnök lett egyhangulag dr Kiss Emil, karmester Stefan Péter, jegyzök: Závod-

nik Elek és Pum József, pénztárnok B. Adits Antal Ennek megtörténte után az egyesület belételeire vonatkozó intézkedések történtek. Nevezetesen az alapszabályok kidolgozására egy bizottság választott, mely bizottság tagjai: dr Kiss Emil, Stefan Péter, Kramberger Ödön, Závodnik Elek és Pum József. Továbbá megállapítottat a tagsági díj, előfizetett az „Apollo” című zenei vállalat hasonavevi kiadványára. a tanulási és próbaidő meghatározottat, az egylet helyisége érdekében intézkedést tötetett, végül az előleges kiadások fedezésére nyombau gyűjtés indittatott meg, melynek eredménye a következő: dr Kiss Emil adott 5 frtot, Varga Pál 2 frtot, Bihari Benő 25 frtot, Rosenbaum Lipót 5 frtot, Dr Jellachik Károly, Decleva Béla, Vámoser László, Goldstein Adolf, Kramberger Ödön 1—1 frtot. Takáts Ferenc, Rapun Aladár. Fogics Gyözö, König Soma, Stefan Péter, Bicó Dezős, Friedrich Iván. Boszán Olivér, Frinkel Mátys, Radich Antal, Polgári Kálmán, Pum József, Závodnik Elek 50—50 krajcárt, összesen 49 frt, mely adományokért az egyesület nevében fogadják a nagylelkű adományozók hálás köszönetünket.

Ezekből látható, hogy az egyesület — már erkölcsi köteleességből is — meg fogja állni a helyét: ugy is kell; mutassa meg a dárdai fiatalág, hogy tud lelkesülni azért, mi szép, nemes és jó és mi a mellett, hogy kelemesen szórakoztat, a szívet és lelket is nemesíti. Csak szorgalom s kitartás és a siker biztos.

Mielött tán már unalmas levelem befejezném, tudatom azt is, hogy 11-én táncestélyt tartatik Dárdán, melyet a Kaszinó rendez. Belépti díj: személyjegy 1 frt 50 kr, család-jegy 3 frt, Mint a jól értesült rendezéségtől hallottuk, szép és válogatott közönség ad egymásnak találkozót e táncestélyen. Kivánunk sok sikert.

Isten önnel stb.

L.

Sport.

A bécsi jockey-klub f. hó 3-án tartotta 20-ik évi fennállásának jubileumát. Husz év előtt ugyanis ujra szervezte Eszterházy Miklós gróf, ki akkortájban tért vissza Angolországból. A klub „Ausztriai Jockey-klub” név alatt szerepel ma is. Kezdetleges és hiányos szervezettel fennállott már 1826 óta, de a nagy lendület csak az utóbbi 20 év alatt adta meg a lovas-sportnak. Az első Derby díj, a mit a klub kitüzött, 1000 forint volt, mely 1876-ban 10,000 frt, 1884-ben 20,000 frtot tett ki. A klub díszes bérhelyisége a „Ziererhof”-ban van, melyért évente 25,000 frtot fizet. A tagok száma az idő szerint 500.

Verseny-evezés folyt le két professzionatus amerikai, u. m. W. G. Eastt és Ch. Carr

egyenes szándéka volna engem megcáfolni, hogy hát azért sem fogja megülni az 1000 ik esés jubileumát No de hát én nem kívánom, hogy bántások ezt a szegény skribler korssolyát, azért, mert gazdája a sok tollragásban arra fanyarodott, hogy a mi beszélgetésünket kihallgassa. Hagyjátok békével szegényt, annál is inkább, mert nem tudjátok, hogy a maga jószántából vagy a szerkesztő meghagyására írta-e le azt, a mit hallat.

— De már becsánatot kérek hölgyeim és uraim, szolt a ritkán és ó tagnak koresolyája, én már még se engedhetem, hogy ez a szöszátyár ép börrrel menedkél meg, mert gazdájának közzönhetem, hogy gazdám a külső körök-t is megtanulta, meg akara mutatni azt, hogy csak azért sem fog elesni; pedig talpam külső de iszonyuan fáj azóta. S midőn azt moodom nektek társaim, hogy ez a szöszátyár méltán megérdemli a büntetést, nehogy valaki azt gondolja, miszerint gazdája nyüleinert ő akarom felelössé tenni, egész nyíltan kijelentem azon alapos gyanumat, hogy ez a hitszegő árulta el neki multkori beszélgetésünket! Mert a mennyire én gazdáját ismerem, az sokkal lustább, semhogy éjféltájban ide lemászkáljon.

Ugy van, tökéletesen igazad van, kiállításnak valamennyien.

En tehát, folytatás az előbbi, azt az indítványt teszem, hogy e hitszegő áruló a eg-

büntetésére kebelünköl egy rögtönítelő bíróságot nevezünk ki.

Még pedig minél előbb, szoltott közbe a koresolya-tekintély, mert ha sokáig halasztkjuk a dolgot, félek, hogy úgy járunk mint a pécsi magistratus, mely, mint én tegnap hallottam, soha akkor tisztogattja el a havat mikor még nincs a járdékhöz fagyva, hanem akkor, midőn már esáknayokkal kell neki menni és nagy erőfeszítéssel felvagdálni. Épigy, ha nem sietünk e hitszegő megbüntetésével, majd még jobban kompromittál bennünket, mely állapotból azután már igen bajos lesz kikászolódni.

Az indítványt egy-köt ellenzöt kivéve, mindnyájan elfogadták. A bíróság rögtön megalakult és a tárgyalás kezdetét vette. A bíróság elnöke, egy „Jason-Hane” koresolya felolvasta multkori tárcámat (már hogy az újsághoz hogyan jutottak, mert az a szám utolsó példányig elfogyott, azt barátom nem tudta megmondani, én meg annál kevésbé tudom). A felolvasást többször félbe kellett szakítani, mert oly általános volt a méltat anködás, hogy az hangos felkiáltásokban nyilvánult.

„Skandalum!” „Oréatlanság!” „Az én gazdám belesem tette; hát mivel különb a többi?” „Lyncheljék meg a gyálatozat!” Ilyenféle kiáltások hangzottak a legnagyobb szenvedélyvel és zűrvazban ugy, hogy a kedélyállapotok e viharában az elnök alig

tudott esendet teremteni: pedig ugyancsak verte ám össze emelvényn (mely nem volt egyéb, mint a vén kályha) talpai. Midőn végre esend lön, az elnök következőkép kezdte szölni: Hölgyeim és uraim! az ököljog korszaka lejárt és most már mindenki obiektiv fórum: a törvény előtt nyeri meg jogainak védelmét, vagy veszi el a büncnek méltó büntetését; ne ragadtassuk tehát el magunkat, mert ez csak hátráltat bennünket abban, hogy fényes elégtételt vegyünk a rajtunk elkövetett galád árulásért. Hallottuk az incimínált cikket, most nincs más hátra, mint az, hogy a kinek még van valami mondani valója, az álljon vele elő.

Engem ért a legnagyobb sérelem, mondá a nemétül beszélő szittya-magyar koresolyája, mert hazafiságot lén abban a tárcában pellegérre állítva, én akarok tehát először beszélni. Hogyha nem Pécsétt volnék, akkor még érteném valamiképen azt, hogy gazdám megrották azért, mert magyar létére nemétül beszél, de itt őt jogosan senkiesem vádolhatja, mert hisz: „Ha az utcán végig, végig megyek, német szót mond minden asszony, minden gyerek”; ezt a nótát ugy nagyjából Pécsre minden lelkifurdalás nélkül el lehet mozdani. Azért tehát én jogosan követelhetem, hogy ezt a rágalmat megbüntessük.

— En nem szölnék semmit, mondá a fífikus koresolya, ha legalább szellemesen írt

köz a mult hó utolsó napjaiban. Táv 5500 méter. Győztes — 25 perc 27 m.-perc alatt az utóbbi lett.

Érdekes mérkőzés történt dec. 2. felében Hovell, Woodside és Terront ismert velociped bajnokok és 2 mexikói közt. A küzdőtér Birmingham, a sport hazája. A 3 velocipedező gépeiken minden 20 percben felváltva egymást 6 napon keresztül — napoként 8 órán át küzdött a 2 mexikói ellen, a kik mustang lovakon szintén felváltva lovagoltak. A győzelem a biciklistáké lett, a mennyiben ezek a lefolyt idő alatt 1294 kilométert tapostak le, a 2 mexikói pedig 1281 kilométert lovagolt be.

A szarvasok Vasvármegye vasvári járásában annyira elszaporodtak, hogy egész csapatakban jelennek meg a földeken s ott nagy pusztításokat tesznek.

Vadászok tizparancsolata. 1. Ne löj olyan távolságra, a melynél biztosan nem veheted, hogy találsz. 2. Lővérsé mindig megfelelő tüllényt használj s bizonytalan lövést ne kocakassz. 3. A leterített vadat kinzás nélkül és vadászhoz illően öld meg. 4. A meglőtt vadat keresd szorgalmasan, mig meg nem találod. 5. Vadul neki rohanó kutyákkal sohasé vadászszál. 6. Nyereséget egy vadászattál. mint kutyáid idomításánál kerüli. 7. A dudavat se öld meg kinzással. 8. Csak vadra és kárteknő állatokra löj. 9. Fegyvered csak a vadászaton legyen megtöltve. 10. Úgy öltözködjél, hogy szomszédod elől a vadat el ne izzd és soha se löj, ha nem tudod biztosan, hogy mi van előtéd. (A tizparancsolat csinálója, úgy látszik, még nem is látott eleven vadászot, mert különben elsőnek, vagy tizediknek ezt a parancsolatot tette volna: Ne fill-lents, vagy: az elhibázott lövésért ne okolj mást, csak magadat.

A kolozsvári Athletikai Club közgyűlése. Kolozsvárról írják lapunknak. — A szó legigazibb értelmében ünnepi közgyűlést tartott ma este a kolozsvári Athletikai Club. A gyűlést a Club elnöke b. Josika Lajos es. k. kamarás és v. b. titkos tanácsos vezette, ki a társadalmi életre és az ifjúságnak irányító adó monumentalis beszédet is tartott. A gyűlésen 70 club tag volt jelen. A felolvasott val. jelentés szerint 361 tagja van a klubnak. A lefolyt évben újonnan belépettek száma 108. Gyakorlatokat 3 teli hónapon át 198 nap tartott a club 3818 résztvevő mellett; átlag 20 tag gyakorlatot naponként. Házi viadalt kettőt rendezett; nyilvános viadalt szintén kettőt gazdag programmal. Ebben, a távolugrásban 590 cm-t távolságot ért el Gáll Simon bajnok jelölt. Egyik viadalt Marosvásárhelyen rendezte. Gyalogverseny három rendezett, kettőt a kezdőknek, ezek

egyenként 25 km. távolságnál 6 p. 15 mp. kméterenkintijó eredményt ért el Wirtzfeld Mór. A bajnoki versenyyalaglásban Kolozsvártól Marosvásárhelyig Kolozsvári János Erdélyi bajnokugolója a 104 kméteres pályát 15 óra 2 p. alatt tette meg. Kirándulásokról szép eredményt tar él az évi jelentés. A kirándulások gyalog és kerékpáron majdnem mindennapok a klub tagok közt nyáron. Legkiválóbb Borbély György bajnok gyalog kirándulása Kolozsvártól a lomniczi csücsig és vissza, melyben 2000 kmétert. többet tett meg 23 megyn s 268 városon és falun ment át. A velocipedre csak ez évben ültek fel a tagok. 117 és 584 km. távolság a legnagyobb, mit gépen tettek. A klub a humanus intézeteket is támogatta. A növegetnek jövedelmező népiünnepet rendezett, az önk. tüzoltó egyletben pedig a tagok nagyobb része működő tag. O Felsőge kolozsvári látogatása alkalmával a rendfenn-tartásban működött közre a klub. Becsület-bíróaság négy ügyben tárgyalat és hozott ítéletet v. határozatot, irányító tanácsadással pedig sok esetben szolgált. 260 frta menő versenyeket osztott szét a klub versenyen győző tagok között. Rendezett koresolya versenyt is a klub.

A választmány 13 gyűlést tartott, 104 ügyet intézett el. Alapötkeje a klubnak 300 frt, Vagonya 620 frt. Bevételek a lefolyt évben 877 frt 42 kr, kiadása 776 frt 50 kr. volt. Rendes kinzásait 2 és frt tagsági díjaiból fedez. Adóssága nincsen. A választmány indítványairafu báró Szentkereszty Zsigmond a vasárhelyi tornaegyület elnöke, azért az oda-adó és ügybuzgó működésért, melyet a testgyakorlatok ügye körül általában és a klub özi versenyei érdekében úgy fényes sikerrel kifejtett, örökös tiszteltetbéli tagnak választott. A választmányi fele része választás alá esvén, választmányi tagoknak megválasztott: báró Jósika Gábor, dr. Haller Gábor, dr. Koller Károly, Albach Géza polgármester, báró Bánffy Kázmér, Kolozsvári János, dr. Rózsasáhegyi Aladár, Bartha Gergely, Szamvizsgálóknak: Benke Ferenc, Stámpa Keresztély, Donogány Zakariás.

Fénypontját képezte a gyűlésnek az elnök záróbeszédét, melyet buscsja, hatyudalakként intózt a klub-tagokhoz, miután nem sok idő múlva elköltözní szándékozik a városból. Mig azonban Kolozsvárt lesz, s mig a klub elnököt talál, az elnöki széklet megtartja. Fájdalmasan érintett mindenkit az elválaszgodolata, oly bensőségteljes a szeretet, melylyel elnökük iránt viseltetnek! ki nemesek elnöki, de atyai gondoskodással vezette be a gentlemáni erényeket az ifjúság lelkébe. Hosszas beszédjében kanon-szerű programját fejtette ki annak, hogy mi a gentlemán fogalma. O maga is nemes, nagy arisztokrata, de a szellem arisztokratája a tár-

sadalmi téren. Az atletikai kluboknak az a feladata, az kell, hogy legyen a principiuma, hogy gentlemaneket neveljen, hogy a test erősítésével a lélek nemesítésére befolyjon, hogy a haza és a király védelmének kötelességeit teljesíteni tudja, hogy a társadalmi életben önuralmat, a gyöngébbek iránt előzé-kénységet tudjon tanusítani. A méltó beszédre méltán felelt Felméry Lajos dr. egyetemi tanár, kifejezve, hogy az elnök ö nagyméltó-ság demokratá lett, hogy köznök leszalljon és bennünket arisztokratákká tegyen, a szellem arisztokrataivá. Mindkét beszédet többször szaktította fölbe a feszült figyelemmel hallgató gyűlés helyeslőleg éjenző vihára, s miután a két gyönyörű beszéd sokkal felül emelkedik e gyűlés szűk körén, egyhangulag elhatározatott, hogy szöszörint vetetik az be a jegyzőkönyvbe s ezzel drága örökségként a klub közélebből megjelenő évkönyvben a tagok-nak átadtatik. Megható volt a jelenet, hogy midőn az elnök a hazáról és a király iránti kötelességekről adta a lekeszerítő magyarázatot, ugy az elnök, valamint a hallgatóság fellállással és éljenzessel adott kitéjezt erzelmeinek. Az 5 órakor kezdődött gyűlés fél 8 kor oszlott szét. — Kiváló tisztelettel

Kuszkó István

Nagy kirándulat terveznek a kolozsvári atletikák. Mint ugyanis nekünk Borbély György ur írja. kinek pécsi tartózkodása még mindig kedves emlékezetében van s ki e kedves emléket azzal erősíti, hogy időnként lapunkat szives soraival felkeresni, a kolozsvári atletika-clubból és koresolya egyletből egy nagy csoport kirándulni szándékozik a Mezőség egyik nagy tavára a czegei tóra s azon számos apró mellett egy 10 angol mértföld hosszú (16 kilométeres) koresolya versenyt rendeznek.

A kolozsvári athleta-club Kuszkó István titkár javaslatára elhatározta, hogy évkönyvet fog kiadni az egylet javára. Az évkönyv már legközelebb meg fog jelenni s mint lapunktal tudtunk, igen érdekes lesz, amennyiben a klub elnöke: báró Jósika Lajos is, kit a közszere-t csak „a mi öregapánk” néven nevez, több dolgozatot fog bele írni „A párbajról” és „Ki az igazi gentlemán” címmel Ezenkívül Borbély Györgynek lapunkban is közölt utelírása bő-vebben és sportszerűen kidolgozva szintén érdekes lesz az az évkönyvnek, melynek e öreláthatólag nagy kelendőége lesz.

A vadász idény elmúlt; pár hónapig bé-kében és nyugalomban fogják élvezni az élet gyönyöröit a tél és őszi hónapokban oly sokat zaklatott vadak. Legfeljebb itt-ott egy törvénytelen nem törődő lespuskás fogja eldurantanni orvul gyilkoló fegyverét s néhány, anyai élvek bőséges reményében levő tapsi füles szeméi előtt fog elborulni az erdő, mező

volna, de hát kérlek benneteket, oly gyalázatos vásári munka ez a tárca, hogy meg nem foghatom, mit gondolt az a szerkesztő, mikor ilyen haszontalanságnak tért nyitott lapjában, kár a nyomdafestékért!! Pszt! sugá neki egy koresolya, ne beszélj a szerkesztőről, mert már neki is van itt koresolyája(?) s tudod, én az újságíróknak még a koresolya-szűjtától is félek.

Kikérem magamnak, szolt a szerkesztő koresolyája, (na látod, ugy-e megmondtam, monda az előbbi), hogy az én gazdámnak itt sértegesek; igen is jól tette ennek a szegény üldözöttnek a gazdája, a mit tett, semmi kö-zötök hozzá. E szegény koresolyát azért nem lehet elítélni, hogy azt a tárczát írta, még akkor sem, ha ő szolgáltatta volna az adatokat (mi egyébiránt tiszta rágalom), mert abban semmi sértő nincs. Csak azt mondta el, a mit töletek hallott, s ha ti olyant beszéltek, a miért ha nyilvánoságra kerül, szegénylentek magatokat, az a ti hibátok, azért más bünba-kot ne keressetek.

Ejnye kis öcsém, szolt az elnök, de hetyke legény vagy, alig hogy ide kerültél már is fölényt akarsz valamennyi fölött gyakorolni? Kicsit jó lesz válni, mert ha nagyon sietsz könnyen el talársz esni. Most pedig gyorsán végezzünk, adja elő kiki még hátralevő sérel-meit.

Nekem nincs más megjegyzésem, szolt

egy barna hadi koresolyája, mint az, hogy ha már annyira fúrja neki az oldalát amit itt hall, hát mondja el gazdájának, de ugy, hogy félreértés ne legyen belőle, mert gazdám is a multkor ennek az írka-firkának egy részét magára vonatkoztatta, pedig hát nem ő róla szolt. Nem adtam volna sokért, ha gazdám jól megkardlapozta volna a te „filszter” gazdádat. Különbön megérdemli maga a koresolya is, hogy példásan megbüntessük, mert én mint katonakoresolya nem engedhetem azt, hogy ez az áruló kénye-kevede szerint adjon anyagot gazdájának védtelem hölgyek újságba tételére.

— Ne sokat ceremóniázunk, szolt az erős athleta koresolyája, hanem verjük minden ítélet nélkül agyon.

Ne csináljatok kárt a gazdájának, kiáltá egy jószívű koresolya, ugvis fizeti szegény a bái deficitet, elég lesz neki az is kidrunkolni.

— Eh, mi közünk nekünk gazdája erszényéhez, üssük agyon ezt a haszontalant.
„Nesse egy a németsoz tanulásért, hang-zott egy ádáz kiáltás, igazi athletai kareme-léssel kísérve s ez mintegy jeladást volt, mert egyszerűen csak minden oldalról siettek kor-colyám eldöngetésére. És már agyon is ver-ték volna, midőn egyszer csak egy szánakozó hang szólalt meg, melyre mindnyáján figyel-mesek lettek. Várjatok; ne bánásatok meg; hadd mondjam el én is neki, mi-i-ily vé-ó-ég-

te-len-ül fá-á-ajt nekem, hogy úrnömet is a u-újságba tette, nem tekintve korát, mely a ki-méletet megérdemelte volna. Oh jaj nekem, öreg napjaira gúnyt üzött belőle, s most úrnöm mindezt engem vádol. Oh ez iszonyú, ezt túl nem élem! Megátokozlak, átkommal mulj ki a világból. Mo-ost má ár a-a-gy-on ve-e-erhe-e-ti-i-ite-ek, me-e-ert —, s szavait göresös zokogás fojtá el.

E zokogás megtette hatását, mert egy-szerre oly vad dühvel rohantak koresolyámra, hogy semmiféle emberi hatalom sem tudta volna őket visszatartani. Hiába kiabált az el-nök, hogy ez törvénytelen, ez barbarizms; szavai elvesztek a bősziútt zúrvazaban és az én szeány koresolyám kétségbeesett jalkiáltá-saiban.

Boldog boldogtalan neki rontott, s min-denki örült, ha egyet üthetett rajta. Egyik azért ütötte, mert gazdája benu volt az újság-ban; a másik meg azért, mert gazdája nem került bele. Ne a sajáért! Ne a német sozért! Ne a jour-fixe-ért! Ne a legyezőért! Ilytée cizeken bucsuztatták szegény koresolyámat ez árnyékvilágból. Jaj lett volna annak a ki védeni merészi! Azt rögtön felengyelték volna. A szerkesztő koresolyájának is pusztán azért, mert Isten és ember előtt gyilkosságnak, vad-állati kegyetlenségnek deklarálta koresolyám meglényhélését, ugyancsak kijutott az oldalba ütésekből.

falu), Weisz Hermin, Bosznai Margit, Barois Etelka, Bárány Helén (Villány), Mautner B.anka, Böhm Sarolta, Hamburger Mariska stb. Felülírtak: Pámer Péterné 10 frt, dr Darázs Odón 6 frt, Vojnovics Zsófia és dömötöri Németh Györgyné 5—5 frt, Külléy Zoltán dr, Tuba Katalin, Spitzer Márk, Toll Zsig, Marjánovich Péter, Mauschka Ferenc, Breiner Adolfné 2—2 frt, Novoszele István, özv. Krausz Lipótné, özv. Vághóné, Jancsics Sándor, Kohárich József Vlaszák Ferenc, Deutsch N., Topoldi N., Klein Béla, Patrák Gusztáv, Dákó Gyula, Molvai Antal 1—1 frt és Steinbach J. 50 kr. Egyben 52 frt 50 kr, a mely összeg egyuttal képezi a táncmulatság tiszta jövedelmét.

*
A mohácsi önkéntes tüzeltől-egylet ma, 11-én az iparosok olvasó köre helyiségében az egylet segélyalapja javára jótékonycélú álarcos bált rendez.

*
Kümmatás. A szászvári önkéntes tüzeltől egylet f. hó 2-án tartott táncvígalmi alkalmával felülírtak: Guttman János 5 frt, Czéh István 3 frt, Dr. Kreimer József 3 frt, Bernmüller Antal Károly 2 frt, Dr. Szilvássy Mihály 3 frt, Csima Lajos Sándor 2 frt, Kovács József 2 frt, Stofferl András 1 frt, Flerko János 1 frt, Sulogai András 2 frt, Steiner Ignác 1 frt, Drexler Adolf 1 frt, Nagy Antal 2 frt, Szoboszlói József 1 frt, Krausz Salamon 1 frt, Riegl Richárd 1 frt, Varga György Gyónk 50 kr., Kovács Jakab 2 frt, Steinel Pál 1 frt, Freitag Gyula 6 frt, miert is fogadják az egylet legfőbb köszönetét.

*
A polgári kasznó f. hó 4-én tartotta farsangi táncestélyét a Scholtz-féle sörcsarnok helyiségében, melyen a jelenvolt igen jól érezték magukat, mert egy szólnval teljesen feszelenül, mintha valamely szízekből köri család mulatságban lettek volna. Csak az a kár, hogy a tagok közül igen sokan hiányoztak s est 9 órákor azt hittük, hogy üres terem s deficit lesz a vége. Megemlítjük még, hogy az ételek és italokról ez egyszer csakugyan „gondoskodva” volt, mert azok bár izletesek és finiszerkes voltak, de „boros”-ak nem, mi minden este Minás József ottani vendéglős érdeme.

*
A „Pécsi Dalárda” ma, szombaton este a „Hattyu” termeiben táncal összekötött alapzabályszerű dalestélyt rendez, melynek műsora a következő: 1. „Intés,” férfiak zenekar kísérettel Langer Viktor. 2. „A tengeren” férfiak Meidelson B. 3. „Hajósok dala” férfiak Zimay László. 4. „Fohász” férfiak Gaál Ferenc. 5. „A Balaton taván” férfiak zenekar kísérettel ifj. Fahrbach F. — Az estély alatt a katonák zenekar játszik. Kezdeté est 8 órákor.

*
Fényes estélyről tudósítják lapunkat Kaposvárról, mely Obetko Károly ügyvéd vendégszerető házában folyt le, kin k szives meghívására ismerősei és barátai közül mintegy 50 en jelentek meg. Gazdag lakoma tán Szimply híres zenekarának nőitára reggeli 6 óráig folyt a tánc a vendégek feszelen jól kedve mellett, kiket a szeretetreméltó háziasszony: Obetko SzalayFruzina aszony előkezesységével teljesen elbájozt, amiben a házigazda két luza: Lujza és Gizella kisasszonyok is — mint azt a hozzánk küldött tudósításból látjuk — erősen segítkeztek neki.

*
Farsangi tréfás estély. A pécsi dalárda f. hó 14-én, azaz farsang keddjén a „Hattyu” termeiben tréfás dalestélyt rendez. Az estély alatt a Frigyes főherceg nevet viselő 52. sz. gyalogvezérek zenekara játszik. A közönség kényelmére való tekintetből csak meghatározott számú jegyek árultaknak el. Jegyek előre válthatók Kaufmann Lajos ur kereskedésében (Hajóvendéglőadó épület.) Az előre váltott jegy 20 kr személyenkint 1 frt; este a pénztárnál 1 frt 20 kr. A műsor jó humoros dalai biztosítják a közönség derült kedélyben való tartását. Az estély kezdete 8 órákor.

*
A pécsi dalárda farsangi dalestélyének műsora: 1. rész. 1. Népdalok, férfiakra ártítra Tisza Aladár 2. A kapu előtt. Magán jelenet, Heinze H. 4. A remete. Magán jelenet * 5. Lúdlopás. Kettős jelenet, Gené R. 6. A kuszi

pajtások. Koresmai idyll, egy tragikus utójáttékkal, Tisza A. H. rész. 1. Zúrvavar a ruhatarban, vagy a szórakozott ruhatarok. Négyes jelenet, Hofpfer C. 2. Zira Zara pi Zardubó. Ballada, Freudenthal J. 3. A kocszavadások. Hármás jelenet, Gené R. 4. Müller és Schutze. Kettős jelenet, Gené R. 5. A meghalt szabó. Operette, egy felvonásban, Kipper H. Személyek: Mázoló, arcképfestő, cernász, szabó; Pirula, orvos; Vizsla, rendőr őrmester. Rendezők, Történet Mázoló lakásán éjféltájban. 6. A Balaton taván. Férfikar, zenekar kísérettel, ifj. Fahrbach F.

Athleta bál.

Az atletika emberéit erő, ügyesség, céltudatos törekvés és kitartás jellemzi. Ez jellemezte a pécsi athleta bál rendezőségét is, mely ezen felül a költségektől sem riadt vissza, s csoda-e, ha ily módon báljok a legteljesebb sikert aratta. A pécsi athleta bál tagadhatlanul az idei farsang legfényesebb, legnépesebb, legkedveltebb és legsikerültebb bálja volt. Nem kevesebb mint 26 bájos menyecske eleveníté a szép hölgyközörsöt, melyben a vidék számos rózsája is pompázott. Megemlítjük, hogy a katonai zenekar karmestere ez alkalomra egy polkát írt és ajánlott a klubnak, (miért 100 arany frank tiszteletdíjat kapott) s mely nagy tettségessé találkozott. A négyeseket 82 pár táncolt, A fényes vendégsereg jóval 6 óra után oszlott szét.

A hölgyek közül ott voltak: Aidinger Jánosné, Benedek Gyuláné, Bogay Pongrácné, Bartosságh Imréné, (fehér selyem ruha hímzett bársony girlanddal) Blum Gyuláné (vörös atlasz csipkével), Czvetkovits Gyuláné (barackz szín atlasz barna bársonnyal), Egyr Bélané (vörös bársony hímzett arany virágokkal), Egrnyé-Hauer Judit (vörös atlasz, zenília hímzéssel), Girtl Vinczéné (bordeaux selyem), Herberth Jánosné (barackz szín atlasz barna bársonnyal), Hoffler Károlyné Hermanné (vagyalmambz selyem), Igaldics Rádóné (fehér atlasz arany csipkével), Kubovitsné (fekete atlasz) Kereky Mihályné, Krauszé Gizella (rozsa szín atlasz fehér virággal), Litke Józsefné, Molnár alezredesné (alajzöld plüss, színek hímzett betéttel), Mayer Józsefné (Erzsebet pusztá, barackz szín selyem, barna bársony hímzés betéttel), Mayer Ferenczné, Ottocsa Gázáné (Gyula pusztá, sötétzöld bársony, arany csokrokkal), Polgár Józsefné (Sásd, lila selyem sötét bársonnyal), retridés Jánosné (fehér atlasz, rózsaszín bársonnyal), Plainer Lajosné (fehér brokát, vörös toll csokrokkal), Stankovits Györgyné (fekete atlasz), Schmidté (Főherceglak), Tost Gyuláné (Pécsvárad, bordeaux selyem vörös bársony zékével), Thaler Gusztávné, Uvra Ferencné (B.-Sellye, barackz szín selyem, bordeaux brokát betéttel), Vogl Jánosné, Zeiga Lászlóné (dangpiros selyem, csipke áthúzatott) továbbá: Aidinger Riza, Áronffy Ninus, Bogay Leontin, Basa k. a. (Bécs), Buday k. a., Borovits Jolán, Dobszay Mariska, Driesz Nelli (Pécsvárad), Fonyó Margit (Szilás-Balhas), Folker Etti (Siklós), Gyenes Iza (Gyűd), Horváth Mártha (Pécs várad), Hoffler Melanie, Hipmann Nelli, Herman Riza, Jankovits Irma, Kelemen k. a., Kellauer Gábris és Mariska, Kindl Ika, Kubovits Gábris, Krauze Irma, Kovatits Vilma, Krupitzer Giza, Lechner Ida és Gizella, Litke Mariska, Litke Jeny, Lukrits Etelka, Ludwig Ika, Mezey Margit, Nagy Flóra, Náray Vilma, Perczel Crescencia (Bonyhád), Petrács Hedvig, Ratkovits Ika és Mariska, Schreier Gizella, Schmidt Melanie és Gabriella, Sey Szilvia (Mohács), Streicher nővérek, Schneckenberger Juliska és Irma, Tost Iona (Pécsvárad), Türr Paula (Hosszú-Heleány), Tallián Csili, Tállasi Irma, Takács Jenny, Weltrubszky Gusztó, Weigl Iona (B.-Sellye), Zomborka Erzi (B.-Sellye), Zold Etelka és Irma és Zimmermann Ottilia kisasszonyok.

Az orgonaépítők jótékonycélú báljára felülírtak: Angster József 10 frt; ngs. Dr. Szeredy József 1 frt; ifj. Rézbányai János 1 frt; tek. Bolgár Kálmán 2 20; Hoffmann József 1 frt; N. N. 1 frt; föld. Körömendy Károly 1 frt; Schnüpf Alajos 1 frt; Götz N. 1 frt; Bieber Márton 20 kr; Jiratko Albin 40 kr; Rumpf Márton 60 kr; Schultsz Imréné 20 kr; Nagy Imre 30 kr, mely szives adakozóknak hálás köszönetét nyilvánítja a rendező bizottság.

Hatralékosainkat tisztelettel kérem egy a régi hatralékok, mint az előfizetési pénzek beküldésére.

Pécsét, 1888. február 3-ikán.

Feiler Mihály
lapkiadó és szerkesztő.

Hirek.

Hollán Ernő táborkos és Pécs sz. kir. város. Hollán Ernő táborkos, az 5-ik hónap végéig kerül parancsnokba nyugalmosra vonulása alkalmából Pécs sz. kir. város polgármesteréhez a következő levelet intézte: „Budapest február 2-án 1888. Nagyságos polgármester kir. tanácsos ur! Mintán 6 es. s apostoli kir. Felsőge f. év január hó 26-án lett l. f. elhatározásával nyugdíjaztatásomat legkegyelmesebben elrendelni megváltam egyuttal a V. honvéderülettel, melynek 12 éven át parancsnoka voltam. Ezen idő lefolyása alatt gyakran megfordultam Pécsét, a tisztelt törvényhatóság és nagyrédemű lakosság részéről minden alkalommal annyi szíve-séget tapasztaltam, működésemben mint kerületi parancsnok a hazafiai támogatásnak oly számos bizonyítékaival találkozottam, a melyekért nemcsak hálás köszönettel tartozom, de a melyek életemnek mindenkorra becses és felcélhatatlan emlékei maradnak. Önök hazafias, nem tekintve a nagy áldozatok, megteremtette számukra a sátor ábrót, melynek az országban másra nincsen, felépítette a honvéd gyalogsági és berendezte a honvéd lovassági laktnyát. — E nagy fontosságú építmenyek, hol égrezést a honvédség céljának lényeges előmozdítására szolgáltak, másrészt fényes tanúságot tesznek a hazafias rokonszenvedő, melyleg Pécs városának lelkes lakói, nemzeti intézményünk iránt viseltetnek, — első sorban mégis a honvédsapattoknak javára fordultak, melyek éveken át parancsnokságom alatt állottak, s ezeknél fogva előállításuk által személyesen is lekötve érzem magamat. Nem távozhatom azért e kerületből a nélkül, hogy halásan meg ne emlékezzem Pécs városának hálás hazafias jó hajlamairól, nemes keblű áldozat-készségéről, hogy melegen meg ne köszönjem, Nagyságodnak irántam tanúsított s általában nagyrabecsült baráti érzelmeit, a határozott támogatást, melynél fogva hivatalos érintkezéseinkben tevékenységemet mindenkor előkezesységgel elősegíteni, megkönnyíteni sziveskedett. Fogadja mindméltekért ösztönte köszönetemet. Legyen meggyőződve, hogy mind végig örömmel és hálás szívekkel fogok vissza gondolni azon időre, melyet önk körülben töltöttem, s a midőn még arra kérném, hogy mindazok előtt, kik felőlem jól emlékeznek inémt kifejezett érzelmeinek tolmácsa lenni sziveskedjék, megkülönböztetett tisztelettel maradok Nagyságodnak alázatos szolgálója: **Hollan**, s. k. altábornagy. — Ez udvarias levélre Aidinger János polgármester hasonló szemléletű leveleiben válaszolt.

Hymen. Zengei Ferencz Kálmán szabócs-bányatelepi fiatal kereskedő szerdán vezette oltár-hoz a gyűdi templomban Faragó György Harkányi molnár egyetlen leányát: Fannit. — Fölnegovics József m. kir. honvédhadnagy Mosonyban eljegyezte Nádasz Irma kisasszonyt Magyar-Ovárról. — Kiss Gyula és Repich Gizella esküvője, miután a vőlegény a vasuti közlekedés megakadása miatt szerdára nem érkezhetett meg, esütőkor délután 5 órákor ment végbe. Az esküvőt a „Pécsi Dalárda” énekelte. Az esketés szertartást Verbőczy István zirci szerzetes pap végezte. — Pintér Mátyas városi őrmester hét-főn vezette oltárhoz Csizmadia Vilma kisasszonyt.

Hymen Korossy Károly szegszárdi illetékkiszabási fogalmazó nőül vette Szauer Erzsike k. a. t. — Tantossy Kálmán honvédhadnagy 7-ikén vezette oltárhoz Keszthelyen Vajntis honvédszádos leányát: Anna k. a. t. — Tevely László államvasuti hivatalnok eljegyezte Bogay Imre diósi földbirtokos leányát: Irén k. a. t. — Brey Imre kaposvári adófelügyelő helyettes eljegyezte Czekli Erazmus leányát: Mariskát — Kardos Antal marcali eljárásbíró eljegyezte Réh Franciska k. a. t. R. Alapról. — Dr. Illés Ignác honvédfőorvos Keszthelyen 7-ikén vezette oltárhoz Sopronban Galba Károly nyug. gazd. intézeti tanár leányát: Emília k. a. t. — Toll Zsigmond siklós segélyegyleti pénztáros január 30-ikán vezette oltárhoz Tachler Eleonora k. a. t. — Sebő I. kereskedő, a „Sebő és Társa” kaposvári cég társtulajdonosa eljegyezte Gyertyánty Ilona k. a. t. Nagy Kanizsan. — Mehrwerth Lajos szegszárdi kereskedő eljegyezte Ludwig Jozefin k. a. t. — Mihályffy József bonyhádi járásbírósi kiadó nőül vette Tolnán Maxisner Hedvig k. a. t.

Gyászír. Scholtz Antalné szül. Heideker Klára asszony meghalt 4-én 64-ik évében. Temetése nagy részvét mellett 5-ikén d. u. 3/4 órakor ment végbe. A tisztas matronát nagyszámú rokonság gyászolja.

A honvédségi öszi fegyvergyakorlatokra az idén a gyalogságnál és lovaságnál az 1886. 85. 84. 83. és 81-ik évfolyambeli azon szabad-szolgált állományú legénység fog beidőztetni, mely 5 évi gyakorlaton még nem vett részt; továbbá mindazok, kik a múlt évben a szolgálat utánpótlására való kötelezettség mellett bármely okból felmentettek; végre az 1887. év végén a közös hadsereg tartalékából a honvédséghez áthelyezett legénység egy része is. — A hadvidéjások beidőzésére nézve az 1886-ik évi 98/eln. számú honvédelmi minisiteri rendelet határozásai mérvadók.

Az időjárás hirtelen enyhébb változott s ezzel megkezdődött nappal az olvadás, hogy újfel ismét megfagyjon. E körülmény miatt s főként mert a házi urak legnagyobb része a legszentelenebb konoksággal mellőzi azon közeledést, hogy a járdát háza előtt homokkal, vagy hamuvál felzörössse, az utcánjárás valóban élvezetlenséget tesz. Kéztörés, lábtorés egymást éri, hát még a sok esés, mely alól bizony-bizony sem a tanács, sem a képviselő testület, sem senki fia nem képez kivételt. A közönségen óriási a megbotránkozás, hogy a rendőrkapitány hivatal az indolens háziurakat nem szorítja házuk eléjének, a járda behintésére s midőn erre a rendőrkapitány figyelmezzel ennélen hathatón felhívjuk, reméljük, hogy a megátalkodott ellenszélgezőket érzékenyen meg fogja bírsgaloni. E célból ajánljuk, hogy a nagy közönség jelentse fel a rendőrségnek az ily konok háziurakat.

Nyelvi kérdés a pécsi kerek. és iparkamaránál. A pécsi kamara legutóbbi közlésén egy német nyelvű beadványának előterjesztése alkalmából Littke József kamarai tag azon indítványt terjesztette elő, hogy a kamaránál egyáltalán csak magyar nyelvi beadványok fogadtassanak el. Ezen indítvány hosszabb vitára adott alkalmat, még végre szótöbbséggel abban történt megállapodás, hogy Magyarország területéről csak magyar nyelvű, külföldről azonban bármely élő nyelven szerkesztett beadványok is el fogadtatnak. Az ilylési jegyzőkönyveknek német fordításban is való kiadása — tekintettel a pécsi kamarával csereviszonyban álló nagyszámú német kamarákra — továbbra is fentartatik.

Nem utolsó kárterítési pör az, melyet a baresi Széchenyi grófok Verőcze és Somogy megyé, valamint Jankovich László gróf ellen indítottak. A dolog előzménye, hogy a 60-as évek elején a Dráva Jankovich L. birtokait Verőcze megyében nagyon megkárosítván, ez kivitte, hogy a Dráva szabályozatott oly módon, hogy annak Baresnál, a Széchenyiek birtokán új meder ásott. Kiszájtás azonban ekkor nem történt, mert a kisaj eljárás függőben tartott; hanem az új meder Jankovich felelősséget ássott, ki a Széchenyiek kárigenyének kielégítésére kötelező nyilatkozatot állított ki. Az új meder elfoglalt 48 holdat, másik 48 hold ártérre változott át, 150 hold pedig a Dráva tulsó partjára került s miután kárterítési és kiszájtási eljárás mind-éddig szünetelt, a Széchenyiek grófok pörre mentek. A per elbírálására a soproni törvényszék delegáltott s ez kárterítési összegül 46911 ft 32 krt s ennek 1862-től 6% kamatai fejében 120016 ft 15 krt meg is ítelt, mit első sorban Verőcze és Somogy megye, mint a kiszájtási elrendelői és megengedői, második sorban pedig Jankovich László gróf tartoznék megfizetni. Somogy megye ügyésze az ítéletet megfellebbezte.

Helyi borkiállítás lesz f. hó 14-én Sükösdön (Bajától alig egy óra járás). Az 1887-ik évi helyi termés, tisztán kezelt homoki vörös, siller és fehér borok lesznek kiállítva, mivel borkóstolás és eladás is lesz összekötve — Eddig 153,225 liter vörös, 20,135 liter siller és 30,000 fehér bor jelentetett be (6-10 krajcár áron) eladásra.

Külön törvényhatóságga óhajtt alakulni Zenta városa. Az erre vonatkozó indítványt a legutóbbi közgyűlésen Mikoevics József tette s az elfogadtatván, az ügy tanulmányozás végett egy külön bizottsághoz utasították.

Miként gazdálkodik egy igazi horvát? meggyőzően bizonyítja egy Strossmayer püspököl szólo hiteles adat, melyet annak jószá-

igazgatója beszélt el és mely szerint a püspök uradalmában egy gazdasági gépre lévén szükség, erre a magyar államvasutak pesti gépgyárának és a Cleyton és Schutleworth gyár bécsi fiókjának készítményei találtak legalcalmasabbnak és a püspök rendeletére a bécsi gyártmányt kellett megvenni, jóllehet az kevésbé jó és 1000 frttal drágább volt, mint az államvasuti gépgyár készítménye. — Az ember szinte kísértésbe jő azt kívánni, hogy bárcsak minden Strossmayerhez hasonló érzületű horvát így gazdálkodik.

Szedressy Odón ö-bécei járásbírósi aljegyző ugyanoda j. b. albiróvá nevezettet ki.

Bernáth Béla, ki pár héttel előbb a mohácsi kir. jbszoh dítalan joggyakornokká nevezettet ki, az állásáról, miután az ügyvédi pályára készül, lemondott.

Ováció. A mohácsi kereskedelmi egylet az elnök: Toldy Ignác arcképet a díszterem számára lefestette s annak ünnepélyes lepezése január 29-én ment végbe. Az ünnepelt tiszteletére február 2-ikén 60 teritékű banket rendeztetett.

Kritikus helyzetbe jutott Kaposvár város tanácsa. A költségvetés összeállításánl ugyanis a tanács számot vetett az elkerülhetetlené vált ükölésökkel és beruházásokkal, nevezetesen: az iskolaépület kitarozásával, a tüzoltóság felszerelésével, a vágóhíd újraépítésével, a rendőrség szaporításával, a világítás javításával, a tisztikar nélkülözhetetlen szaporításával s ezen szükségletek szerint állította össze a költségvetést, mely a múlt évi pótdától 20%-kal emelte volna, úgy, hogy a pótdátó e szerint 50%-ban lett volna megállapított. A tanács azonban gazda nélkül számított s így történt, hogy a költségvetést, melyben pedig a polgármesternek és tanácsnak nagy többsége van, az 50% pótdátótl megijedve a január 31-iki gyűlésen a közgyűlést egyhangulag leszavazta és még tárgyalás alapjául sem fogadta el. — Mégis csak jó a megbizható többség!

Elrablott leány. Mult hó 21-ikén Szigetvárról egy ottani polgár leánykájá eltűnt. A véletlen azonban nyomra vezette a kutató szölköket és hatóságos t a gyermek rabló — bizonyos Pertl Bertl) Anna nevű pancsovai illetőségű 29 éves hajadon Kaposváron elfogott a csendőrség által. Tette okát a legerősebb presszióra sem vallotta meg.

A pécsi tüzoltó torna-gyakorlatok musora február havára. A gyakorlatok minden szombat este 8 óratól 10 óráig tartanak a következő sorrendben; Rend-, szabad- és szer-gyakorlatok, u. m: 11-én mázsás, egyensúly-gyakorlat, 18-án lebegőfa, függélyes lábtó, 25-én súlyemelés, távgrász. A gyakorlatokban Hemmerich Miksa őrparancsnok ad oktatást. A tustület tagjai kötelesek megjelenni a torna-gyakorlatokon.

Kissfaludy Karoly születésének századik évfordulóját február 5-én városunkban is kegyeletes ünneppel ülte meg a főreáliskolai „Eötvös-Egylet.” Minden feltételek kerülsével az intézet igazgatója és a tanári kar számos tagjának jelenlétében tartotta az ifjuság emelkedett hangulatú ünnepét, mely épen e keresetlen egyszerűségével tette a legkellemesebb benyomást. Az alelnök esinos megnyitó beszéde és a jegyzőkönyv felolvasása után egy phisikai dolgozat és egy képzőművészeti tétel (tollrajz)-ra hirtetett pályázat eredménye hirdettetett ki és adatott át a szerzőnek a jutalom. Néhány ügyes szavaltat és az alelnöknek talpraesett felolvasása után, melyben Kissfaludy Karolyt mint vígjátékírótt jellemezte, a kör elnöke szölet Kissfaludy [hányvetett] életéről. Végre pedig az igazgató buzditotta az ifjuságot nemes versenyre és az ünnepeltt a haza és király éltetésével berekesztette.

Hol maradt az emberiség érzése? Füle Antal paksi református segédlelkész meghalt h hó 5-ikén. Temetését Horváth Sándor evangélikus lelkész végezte és pedig azért, mert a paksi református pap (mint a „D V.” írja) nem akart a szomszéd községekbe a paptársakhoz élitenni, miután a küldőnek költségének visszatérítését a segédlelkész szegénysört szöletölt nem remélhetette. — És ilyen emberek hirtetik az emberszeretetet?

Kitöltött osztrak sorsjegyek. A pénzügyminisiterium a bécsi szegények javára kibo-

csátott osztrak sorsjegyek árusítását egész Magyarországra nézve megiltotta, minél fogva az esetleg náluk talált ilyen sorsjegyeket lefogalják. A pénzügyminisiterium ezzel csak viszonzotta az osztrak pénzügyminisiteriumnak azt a rendeletét, mellyel a magyarországi hirlapírók nyugdíjintézte javára kibocsátani szándékozott sorsjegyeknek és a Kincsem-sorsjegyeknek eladását Ausztriában meg nem engedte.

Irodalom. „Bűn és bűnhődés” címen Chalupka Rezső történeti beszölyre hirdet előfizetést. A mű 10—12 ívre terjed s II. Ulászló korában jásztiuk. Az előfizetés pénz (1 frt) Balázs Sándor szerkesztőhöz Paksra küldendő.

Selyem-szövés és fonó gyárát állít föl legközelebb az állam Zomborban, melyhez a város képviselő testülete ingyen telket és 200.000 darab téglát szavazott meg egyhangulag. — Vajon mi baranyamegyeiek, hol pedig annyi a szegény község, mikor jutunk oda, hogy nálunk selyemgyártásról egyáltalán csak beszölni is lehessen. A papok, jegyzők, tanítók sokat tehetnek ez ügyben, de legtöbbet mégis a megye, melynek csak megindítani kelene a mozgalmat. Kezdeményezését nemcsak mi, de az egész községek örömmel és elismeréssel fogadnák mert annak eredménye — mi bizonyos — népünkben a takarékosági hajlam örögbítése s a közvagyonyosodás előmozdítása volna. Kár, hogy eddig csak a vln!

A siklósi tüzoltóság mely eddig szervezkedett, most komolyan készül gyűjtés útján a legszükségesebb szerzet beszerezni. Az egyenruha (persze legszükségesebb) kérdése már megoldottat és már látni siklóson egyenruhás tüzoltókat. A közönség szépen pártolja az intézményt, mit a legutolsó bálon is — a melyt javukra rendeztek — megmutatott, mert maradt tisztán vagy 50 ft. A bál szép és kedélyes mulatság volt. A tüzoltóság választmánya elég erélyt fejt ki különben ügykörében, mi dicserőtre válik és hiszük is, hogy nemes célját valósitani is fogja.

„Eltűnt gyógyszerész” címmel megemlítettük, hogy Gáhi Andor orosz gyógyszerész hazulról nyomaentalon eltűnt. Az illető most hirlapilag kijelenti, hogy rossz családi viszony miatt hagyta el Oroszt s most Egerben szüleinél tartózkodik.

Mérsékelt árú menet-terti jegyek. A budapest-pécsi vasut üzletigazgatósága és a m. kir. államvasutak igazgatósága tudatják a nagy közönséggel, hogy f. évi február 1-től egész éven át a budapest-pécsi vasut alább megnevezett állomásairól Budapest szembélypályáudvarra s viszont tetemesen leszállított árú menet-terti jegyek fognak kiadatni, melyeknek ára és érvényességi tartama a következő: Adony-Szalócs 3 nap II. oszt. 2.90, III. oszt. 2.10, Budafok állomás 3 nap II. oszt. 90 krt, III. oszt. 70 krt., Budafok megállóhely 3 nap, II. oszt. 90 krt., III. oszt. 70 krt., Czece 8 nap, II. oszt. 7.40, III. oszt. 4.80, Erd 3 nap, II. oszt. 1.40, III. oszt. 1 frt, Ercsi 3 nap, II. oszt. 2 frt, III. oszt. 1.50, Hidja Apáthi 8 nap, II. oszt. 7.90 III. oszt. 5.30, Kölesd-Tengelyes 8 nap, II. oszt. 7.90, III. oszt. 5.30, N-Dorogh 8 nap, II. oszt. 7.60, III. oszt. 4.80, Pécs 8 nap, II. oszt. 16 frt, III. oszt. 11.50, Sárosd 3 nap, II. oszt. 4.90, III. oszt. 3.50, Sárogbárd 3 nap, II. oszt. 6.30, III. oszt. 4.50, Szegzárd 8 nap, II. oszt. 8.20, III. oszt. 5.50, Tolna-Mózs 8 nap, II. oszt. 7.90, III. oszt. 5.30, Vajta 8 nap, II. oszt. 7.60 III. oszt. 4.80. Ezen mérsékelt menet-terti jegyek igénybe vételénél jegyenként 25 kgr. szabadsul engedélyeztetik. Gyermekre nézve további kedvezmény nem adatik.

Az aradi vertanuk emlékkövéhez vezető út és az emléket környező hely megvásárlása és befűsitására a nagyváradi kir. jogakademia polgári mozgalmat indítottak meg a magyar ifjuság körében. A pécsi állami főreáliskola ifjusághoz küldött három gyűjtőven e célra nemesak maga az ifjuság, hanem városunk számos előkelő egénység is adakozott, úgy, hogy összesen 24 ft 51 krt gyűlt be, mely összeg rendeltetése helyére küldetett, a nagy-lelkű adakozók névszerint kimutatása tanév végén a főreáliskola Értesítőjében fog megjelenni.

Érdekes versenyvadalra van kilátásuk a sportkedvelőknek. Ugyanis mint értesülünk, Benedek Gyula vivómesterünk mérkőzése hívja ki az

összes hazai és európai vívómestereket. A kihívás legközelebb megtörténik és pedig nem az eddig általánosságban szokásos „tus”-okra, hanem 50 „point”-re, számítván egy fejjel 5, egy mellvágás 3, felső kar 2, alsó kar 1 „point”-et. A mérkőzés vagy Budapesten, de lehet, hogy Pécsen lesz március 16-án. E tárgyra, melynek módosítai most állapítottak meg, még visszatérünk.

Érdekes felolvasás lesz 12-én, vasárnap d. u. 5 órakor a kereskedelmi önképző és betegsegélyező egyesület helyiségében. A felolvasást dr. Gerecz e Péter főreáliskolai tanár tartja „a pécsi székességhez stílusa és külsejéről” címmel. A felolvasáson vendégek szívesen látnának.

Pénzügyi tisztviselők ban etjé. Mult számunkban csak röviden emlíkeztünk meg azon szép banketről, melyet a pécsi pénzügyi tisztviselők 2-ikán új igazgatójuk: Dragonescu Domján kir. tnaoscs tisztelőre a „Vadember” szállóban rendeztek. Azon körülmény, hogy a jelen esetben történi először, hogy pénzügyigazgatóságunk tisztikara ily társas mulatságra tömörült, emeli a ténynek jelentőségét és mutatja azt az előzékenységet és tisztelést, melylyel a tisztikar főnöke iránt viselkedik, mi arra, ki mint idegen jött közné, a legkellemesebb háttással volt. A tisztikar tisztelőt és bizalmát a főnök iránt az első felköszöntőben Borovits Károly pénzügyi tanácsos tolmácsolta, kit viszont Kralitz titkár üdvözölt, mire Dragonescu tisztviselőre emelte poharát. A záros toasztok közt felemlítjük még Auguszt Ferenc adófelügyelőjét Dragonescu családijára és Szakács Károly fogalmazót, ki a főnök beköszöntő beszédére, melyben az igazságos eljárás hangsúlyoztatott, reflektált és nagy hatást ért el. Az új főnök rövid lite-alatt teljesen megnyerte tisztviselő kara vonalmát.

Telefon összeköttetés! A nagy közönségnek kényelmére s a velünk való összeköttetés könnyítése céljából lapunk nyomdájá, valamint a nyomdatulajdonos király-utcai könyvkereskedése a központi telefon hálózatát összeköttetés, —miálta azon kellemes helyzetben vagyunk a város bármily távoeső pontjára, hol csak telefon összeköttetés van gyorsan híreket kaphatni; folkérjük lapunk barátait, hogy az ujkor eme vivmányát minél gyakrabban felhasználni s a történetekről bennünket akár Engel Lajos könyvkereskedésében, akár könyvnyomdájába telefon utján adód híreket ellátni szíveskedjenek, különösen kívánatos volna ez minden a lap megjelenése előtti pénteken. A telefon összeköttetés a vasárnap délután kivéve 8 óra reggeltől 7 óra estig áll a közönség rendelkezésére.

Halálozás. Dorney Antal kir. adófelügyelő rövid betegség után meghalt szívszélhűtésben 5-ikén 44-ik évében. Tem-tése nagy részvét mellett 7-ikén ment végbe. — Özvegy Szlama y Ignáczné született Jamnitzky Janka leánya Riza meghalt Mohácsos, 22-ik évében. — Csépan József földbirtokos, Csépan Antal somogyzei alispán testvére meghalt Jákón.

Pótvásár. Az idej gyertyaszentelő napjára

eső de a zord idő miatt meghiusult vásár helyett a m. k. földmív. ipar és ker. miniszterium Pécs városának más országos vásárt engedélyezett mely folyó február hó 12-től 18-ig bezárólag fog megtartatni.

Térhiány miatt, ámbár lapunk tartalmát negyed iv melléklettel megtoldottuk, számos közérdekű közleményt jövő számunkra vagyunk kénytelenek halasztani.

Szerkesztői üzenetek.

Romhányi. Mind a hármat a közlőkök sorába iktattuk s rövid egymásutánban megjelentjük.

Kaposvár. Dr. R. Igéretét örömmel vesszük. Az üdvözlötet átadtuk és viszonzozuk.

Házasszeretel. Örvendni fogunk a szerencsének. Versét nagyon terjedősenek találjuk. Talán a következő jobb lesz?

Szászvár. A közreadt összeg igen jelentéken: f. évi március végéig 1 frt 50 kr.

K. F. Gárdonyi. Becses soraira azonnal irtnk üzenetel. Gikke legközelebb megjelünk. Közreműködésére elé örömmel nézünk. A többitől levélben, mi eddig is csak nagy elfoglaltságunk miatt késelt.

Felelős szerkesztő és lapulajdonos

FEILER MIHÁLY.

Selyem grenadine szövetet 95 krajecértől 2,25 ftig méterenként (12 fajtában) feketét és színeset szállít kész ruhákban és darabonként váromtessen szállít **Benneberg G. és. és kir. udvari szállító üzlet Zúrichben.** Minták postafordítvány. Levelek 10 krajecba kerülnek. 2132

Új fényképészeti műterem.

A nagyérdemű közönségnek becses tudomására hozom, hogy a **Széchenyi-tér és király-utcai bazar** II-odik emeletén lévő

fényképészeti műtermet

ujjonan berendeztem és folyó hó 15 én megnyitóm.

Törekedni fogok tiszta és a műzlésnek megfelelő kivittel által a t. cz. közönség igényeit kielégíteni, melynek becses pártolását kérem

tisztelettel
Patz Hermína.
fényképész.

Birtok-eladás.

Szalatonak (Baranya), egy a dombóvár-zákányi magyar államvasut által szelt 120 holdból álló birtokoska jó rét és szállóval egy tagban urodalmi (régí dézma)-pincével, regale, vízjog kis épülettel, kerttel, instructióval stb. vagy anélkül eladó és akár azonnal átvehető.

Ertesítést nyerhetni Szalatonak a plébánián, február 2-ik felében pedig Abaligetben.

lkt. 385.
1888.

Hirdetmény.

A dárdai kir. járásbíróság mint te-lekkönyvi hatóság részéről közzé tété-tek, miszerint a m. államvasutak Eszék-villányi szárnyvonala számára az alább megnevezett határokbán kisajátított te-riületekről elkészített összeírás, térkép és egyedi kimutatás hitelesítésére a hely-színére a következők határnapok tüzetnek ki ugymint: M a g y.-B ó l y községre nézve 1888. március hó 12-én délután 4 óra Magy.-Bóly állomáson.

Az érdekelték felhivatnak, miszerint netalán észrevételeiket a fennebbi határ-napon a bizottság előtt előterjeszszék, különben a kisajátítás és a felvett tér-fogat, ugy a feljegyzett szolgalmak s jogosultságok iránti kifogásaik többé tekintetbe nem jöhetnek.

Egyuttal felhivatnak mindazok, a kik a fennebbi határokbán a magyar államvasutak számára kisajátított te-riületekért járó és az egyedi kimutatásban kitett kártalanítási összeg mennyiségére nézve ellenvetéseket tenni akarnak, vagy ezen összegre bármí czim alatt igényt tartanak: ezeket 1888 évi március hó 12ig ezen telkkönyvi hatóságnál annál bizonyosabban bejelentsék, minthogy a később jelentkezők észrevételeire s igényeire semmi tekintet nem lévén, a ki-sajátítási és kártalanítási összeg kiadtni, és azon mennyiségben fog kiadtni, a kinek nevére és a mely összeggel az az egyedi kimutatásban ki van téve, a be-kebelezett vagy felülkebelezett tételek pedig czentul a kisajátított területről hivatalból le fognak töröltetni.

Az összeírás, térkép és egyedi ki-mutatás a telekhivatalban betekínthetők.

Kelt Dárdán, a kir. járásbíróság mint tkvi hatóságnál 1888. február 8.

Fekete Gyula,
kir. albiró.

420
k. i. 888 sz.

Pályázati hirdetmény.

Baranyavármegye baranyavári szolgabírói járásához tar-tozó **Baán és Sárók** községek szövetkezetéből álló

Baáni körjegyzői állás

nyugdíjaztatás folytán üresedésbe jöven, ezen állás betöltése céljából ezennel pá-lyázat nyitattik.

Ezen állással 1100 frt évi fizetés, az iroda fűtésére 3 öl kemény tüzi fa, természetbeni lakás s a hozzá tartozó kert, ugy 2 hold 458 □ ölnyi szántóföld haszonélvezete, valamint a körjegyző magán fa-szükségletének a község által való meghordás kötelezettsége van egybekötve.

A választás f. évi február hó 29-ik napján d. e. 9 órakor **B.án** község házában a körjegyzői irodában fog megtartatni.

Felhivatnak ennélfogva pályázók, hogy az 1883. évi I. t. cz. 6. §-ában előírt okmányokkal, ugy a magyar nyelven felül a német és szerb nyelv tudását is tanúsító hatóságilag láttamozott bizonylattal felszerelt kérvényeiket **f. évi február 27-éig** bezárólag alulírottanl nyujtsák be, mert a később érkeztettek figyelembe nem vétetnek.

Dárda, 1888. évi február hó 7-én.

S e h K á r o l y, főszolgabíró.

„UNIO”
közbenjáró iroda
Bpest, Ferenc-József-tér 3.

Közbenjárás áru- és pénzhitel betáblázás bána t p n z e k r e és ó v n d é k o k r a .	Termény és árakra elsőleg nyujtatik. Mindennemű áruk be és kivitele, Kézpénzért és bizományi vétele mindenféle terménynek s árunak
Ingatlanok vétele és eladása, Nagyobb vállalatokhoz szükséges tőkék re.	Szeszfélek és borok nagyban.
Jóvalalmozó üzlethez szükséges társakra, ugyanilyenek kerestetnek.	Használt vasuti szállítólevelek átvizsgálása vas-és fémárúk a vasuti igazgatóság által viz- szabított differenciák 3P-ért.
Jóvalalmozó üzlethez szükséges társakra, ugyanilyenek kerestetnek.	Levelezés — az összes európai nyelven — Felvilágosítás minden kereskedelmi ügyben.
Jóvalalmozó üzlethez szükséges társakra, ugyanilyenek kerestetnek.	Ügyvitel és képviseletek átvételére.

Arverési hirdetés.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a **pécsi kir. törvényszék** mint csődbírószék f. évi 430. számú végzése által

Alt Márk siklósi lakós ellen elrendelt csőp alkalmával bíróság zár alá vett és 1172 frt 20 krra becsült különféle nyers bőrök és talpakból álló ingóság nyilvános árverésen eladatik.

Mely árverésnek a 439. sz. 1888. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén vagyis **Siklóson Alt Márk házában** leendő eszközökre 1888 évi február hó 17-ik napjának d. e. 10 órája határidőül kitézik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivataknak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t. cz. 107-ik §-a értelmében a legtöbbet ígérnek becésáron alul is eladatik fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára a 1881. LX. t. cz. 108 §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizelendő.

Kelt Dárdán, 1888-ik évi február hó 6. napján.

Schreyer János ir. végrehajtó.

Valódi gumi- s halhólyag-áruk, párisi szivacsok

stb. nagy választékban kaphatók

GRÜNBAUM ALBERT
gul, Király-utca 15. sz. Hattyúépület.

Jó kereset!

Bizalmas személyeket keresünk sorjegyek eladására részleltetés mellett az 1883. évi t. cz. értelmében. **Magas jutalékok** esetleg havi fizetést is adunk. **Adler s Társ.** I. óvárosi váltóüzlet társaság Budapestén.

Csak e védjeggyel ellátott a valódi dr. **Lieber tanár fele** idegerősítő élet-ital



Tartósan meggyógyítja a legmakacsabb idegfájdalmat, különösen a sápkort, szorongatást, fejfájást, migránt, szivdöbögést, gyomorhajt kövérelt. Az arkbeküldés, vagy utánvét mellett kapható 2 frt, 3-50, 6-50 fros palackokban — **Forakta Budapest Torok I. gyogy. s Raktar Pécseni Sipocz István, Góbcg Kázmán Szabadkán Milassin Ignác, Eszéken David J. és Dienes J. C. gyogy. szertárában.**

A cs. és kir. szab. 1-ső magyar eredeti **selmeczi pipa- és pipaszár-gyár**
Takács Vendel G.
Zólyomban, Selmecz mellett.
Legjobb ajánlja újszerkezetű, kizárólag szab. „Egészségi Patent-Pipáit.”
Minden ily „Patent pipán” az országos czimer aranyban és a „Szabadalom” szó van bevésve. **Képes mintalapon és ár egyzekek kívánatra bérmentve küldetnek.**

Kitünő minőségű csinosan hidolgozott tölgyfa-szőlőkarok
1'00, 1'25, 1'50, 1'75 méter hosszúságban jutányos árban kaphatók:
GUTMANN S. H. czégnél Nagy-Kanizsán.

Tűzifát leszállított árért szállit **Pintér József.**

Máriacelli gyomorcsöppek.
Kitünő hatású szer a gyomor minden betegségeiben.

Védjegy.



Főfőlmulhatatlan étvágyhiány, gyomorgyöngösség, rossz illatú leleket, telítettség, savanyú felbőfés, kolika, gyomorhurut, gyomorgöcs, homok- és daraközpados, túlságos nyálkakepződés, sárgaság, undor és nyálkakepződés, székzsorulás, a gyomornak etelekelet és tabakkal való túltelítése, széklet, lép-, máj- és aranyeres bántalmak esetében. Egy negyede ára használati utatással együtt 35 kr., kettős palack 60 kr.

Központi szőlőküldés Brady Károly gyogy. szersz. által Krensterben (Moravaszék).

Kapható minden gyogy. szertárban.

Óvás! A valódi máriacelli gyomorcsöppöt sokan hamisítják és utánozzák. A valódiság jeleit minden üvegenk pipán, a lenni védjeggyel ellátott borítékba kell gonnyolva lennie és a minden üvegenk mellette használati útmutatásom meg kell jegyezve lenni, hogy az Krensterben Gusek Henrik könyvnyomdájában nyomtatott.

Valódi minőségben kapható **Pécsen** az Irgalmasrendűek, Zsiga László, Kovács Mihály, Sipóc István gyogy. szertárában. — **Mohács**on Luiszer Vilktor. **Pécsváradon** Dvorsky Béla. — **Siklóson** Ronay Ede és Petrasch. **Sásdon** Keller János. — **Szigetváron** Salamon Gyula és Visy Sándor. — **Százváron** Baltha László. — **Villányon** Csathó Gyula. — **Valszlou** Horváth Ignác gyogy. szertárában. 2132

legújabb táncendek modern lésses alakban kaphatók

Engel Lajos

kezeskedésben Pécsen.

(ezelőtt Trans) könyv-, papir- és zenei-kereskedésben Pécsen.



Cotton turk.
bal m e g h i v o k.
füzertánc-jelvények.
Társasági-cikkék!

Korcsma bérbeadása.

A **Cassian** bányatelepen levő **társulati korcsma** husvágó székkel együtt az 1888. évi április hó 1-től 1893. évi március hó 31-ig terjedő időre, azaz **5 egymásután következő évre** bérbeadatik.

A bérleti feltételek alulrottnál betekintethők, hol a 100 frinyi bányapénzzel készpénzben, vagy értékpapirokban a napi árfolyam szerint és korcsma bérlettel ellátott ajánlatok f. évi február hó 19-nek déli 12 óráig benyújtandók.

I. cs. k. szab. Dunagőzhajózási társulat bányafelügyelete Pécsen.

2188

LAUBER REZSŐ
1777 (Pécsen Mária-utca 43.)
a kaptalani korcsma fölött jobbra levő **tégla-gyár tulajdonosa és eserepes** elvállal mindenféle eserepes munkákat és javításokat **3 vagy 6 évi szerződés** mellett, valamint **uj tetőzetek befűdés** egy évi jótállás mellett.

Szállit és árul téglát, cement, lemezt, oltott meszet és homokot a legmáltányosabban szabott áron.

Bér és fuvarokcsik mindenkor a legjutányosabban kaphatók

A közönség kényelmére telefon-összeköttetés.

Goldstein Izidor
Pécsen, irgalmasok utcája 1-ső szám. 1-ső emelet.

Mindenféle **zongorák** és **harmoniumok** raktár.

Régi zongorák **ujakért** becséréltetnek.



Drága kövek, ékszerek, arany és ezüst tárgyak, fali és zseborak legjobb minőségben a Bpesti magy. kir. fő-femjelző hivatal által megvizsgálva és annak fémjeleivel ellátva kaphatók

SCHÖNWALD I.,
órák és ékszerésznél
PÉCSET, Király-(fő)-utca a „Hattyú”-épületben.



V. lódi gyémántgyűrűk 8 ftről 30 frtig. Brillant Solitaire és Alliance gyűrűk a jour foglalásban 20 ftről 500 frtig.

Női divat gyűrűk különönmű ékkövekkel 2 ftről 10 frtig.

Női és uri tömör peset-gyűrűk mindenönmű alak- és nagyságban 5 ftről egész 25 frtig.

Óra, arany, ezüst tárgyak és templomi szerek javítása legjobban készítettik.

Minden magyar háztartásban
divattá vált már a

Lenek-kávé

használatá és nemcsak azért mivel ma-
gyar gyártmány, hanem mivel aroma,
illat és alkotórészek kifogástalan minősége
tekintetében **főtulmánya** a kereskedel-
münkben előforduló
összes kávépótlékokat.
A Lenek-kávé kapható minden fű-
szer- és csmegekerekedőben és hol még
nem volna, vagy a készlet elfogyott volna,
a t. közönség követelje mint magyar
iparterméket.
Minták kiváratra ingyen és bérmentve.
Pécsét a gyár képviselőj:
Visnya Sándor ur.

Figyelmeztetés.
Az általánosan ismert, jó híre-
nek örvendő és több oldalilag kitün-
tetett sósorsorész készítményem
kelendőszegéllyel fogva — sok utazás-
nak lévén az utóbbi időben kivéte-
lhatóan, hogy azokon eljegyezve
módosított és arra kélt nyomtatott
saját házon külső alakját veszem fel,
bejegyeztetvén azt egyszerűnűvel vel-
jegyként a budapesti iparkamaránál.

A sósorsorész
gyorsnyelvést esküszöl csuszó szak-
gatás fűgyés, fog és fofajdal-
mak szemgyógyosság, bő utások
stb. ellen. **Fogis 110 szét** illi igen
jálható, a megnagyobb és fogak főve-
elősegíti, a fuchst erősíti, és a száj
tisztá, szagtalan illi nyer a szesz elpa-
rolgása után, valamint ajánlatos szer-
re ma 20 sz. pr. a hajlégtök erősítő-
sára, a főkörképződés megakadályo-
zására és annak eltávolítására.

Ara egy nagy üveggel 80 kr,
egy kisebb üveggel 40 kr.



Használati utasítás magyar vagy
német nyelven bizonyosnyomú néve-
rával ellátva, minden üveggel ingy n
mellékeltek.

Brázay Kálmán
Budapest, VI. kerület, Múzeum
kő ut 23 szám

Kauba's Pécsét: Mándli Lás-
kás, Nék Károly, Simon János, Lili
János, Oberler Zsigmond, Ottinger Cs.
F. Ignác, Aljos, Spitzer Jakab, Böhm
Sándor, Frankfurt Albert, Till Sán-
dor, Böhm C. F., Csorog Antal, Blau-
horn Mihály, Nagy Gusztáv, Dobozay
Antal, Leja István, Elzer János, Irgal-
masok Gyógyertaka, Spitzer Adám,
Balazs Odón, Kovács Mihály, Kissel
János, Herédi Lajos, Spitzer Sándor,
Fisch Vilmos, Kövács Károly,
Pucher Vilmos, Weber Ferenc, Blauhorn
Fedor, Bayer Ferenc, Boros Károly,
Sipos István, Borogatózócs, Mántner
Miklós, Mör, Góhmer Tivad,
Tóbi Kálmán, Dr. Friedman József.

Védjegy 49. és 20. szám.
1922

Kremling Károly

kárpitos és díszítő-üzlete, József-utca 28. szám.

Elvállal minden e szakba vágó kárpitos és terem-díszítési
munkát nem különben szobák kárpitozását, továbbá kaphatók ugyanott

kész butorok

u. m. **Pamlagok, ottománok, egész garnitúrák,** a leg-
díszesebbtől a legegyszerűbbig, minden a legjutányosabb árak
mellett. Megrendelések vidékre is eszközöltenek, úgy mindennemű javítások is.
Minták és árjegyzékek bérmentve.
Pontos és lelkiismeretes kiszolgálásért kézeskedik

Kremling Károly
Pécsét.

2020

Első osztrak-magyar sorsjegy-ellenőrző iroda.

Sok millió forintnyi nyereségre hever felvétel nélkül, melyről
tulajdonosaiknak nincs tudomásuk, jölehet sorsjegyeik huzamosabb idő
óta kihuzattak.

A napilapok hozzák ugyan a sorsolási értesítőt, de többnyire későn
és rendetlenül, másrészt még a nagyobb sorsjegytulajdonosok időközéni
elutazása hazáról lehetetlenül teszi a pontos ellenőrzést, melynek hiá-
nyából még egy másik veszteség is származik. A legkisebb nyeresémény-
nél kihuzott sorsjegyeknél a tulajdonos elveszti a további nyeresé-
reményt, mert sorsjegyét egy még ki nem huzottért becsérélheté volna.

E bajok orvoslására oly intézkedést léptettem életbe, melyet minden
értékpapír-tulajdonos örömmel fog üdvözölni.

Csak 40 krért

ellenőrzöm minden tudomásomra adott sorsolható értékpapírnak min-
den eddig már megtörtént és ezután **egy év tartamán belül** meg-
történendő huzását. Az értékpapírok jegyzékével a 40 krnyi évi díj le-
vélhelyezekben **egyszerű levélben** beküldhető, miről én nyugtat-
ványt küldök, továbbá tudósítást az esetben, ha a bejelentett értékpapí-
ról a bejelentés napjáig valamelyik kihuzott. Ha az értékpapírok va-
lamelyiké évközben kihuzatik, azonnal **zárt levélben** küldök értesítést.

Bank és **ERNYEI A. H.** Budapest, V.
váltó-ház. Dorottya-utca 5.
Mutatványok kiváratra ingyen.

Több száz szobara folytoros készleiben tartok
asztalos- és kárpitos butorok
a legegyszerűbb kivitelű a legfinomabb csakis szolid minőségben leg-
cselebb gyári árak mellett

STEINBACH SÁNDOR

kárpitos, díszítő és butorgyáros
Budapest, Ferencz-József-tér 6.

Menyasszonyi kelengyéknek és nagyobb mérvű berendezések-
nél megfelleo engedmeny. Különösen ajánlatos: A kedvelt ruga-
nos ággyetek (egész ágyberendezés egy darabban) dbja 12 ftt.
Ugyanez mint ottomán használható 14 ftt. a hirtvees gargon-tá-
lalmányok (támlány-ágyak 30 ftt saját szab. tálmány 20 ftt
Képviseletőségem Pécsét

Lederer Manó kárpitos unai Péc- Fő utca,
hol raklárám összes bu torainak fényképei és szövetmintái megtekinthetőek.

Chabada Testvérek

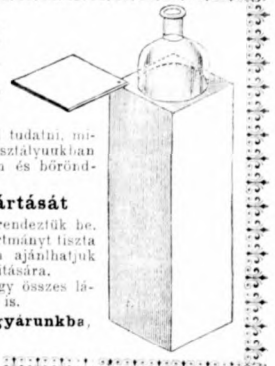
Gyár: VII. Dó Budapest Szervita-tér 8.
Raktár: IV. Dohány-utca 32.

Telefon-összeköttetés.

Van szerencsénk tisztelt veivünkkel tudatni, mi-
szerint ugyan berendezett műszaki osztályunkban
mindennemű posta, főnygölő rahaszokon és bórind-
álványokon kívül

mintapalackok fatokjai gyártását
a legokéletesek gépezetekkel gőzerőre rendeztük be.
Ennélfogva minden más külföldi gyártmányt tisztá
kivitelében felülmúlja és a legmelegebben ajánlatjuk
bor, cognac és különféle olaj-minták szállítására.
Kiváratra szolgálnak árjegyzékkel, úgy összes lá-
dáinkról, valamint mintapalack-fatokokról is.

**Megrendelések közvetlenül gyárunkba,
VII Dohány-utca 32 intezendők.**



Óvás!

A valódi legjelesebb illyenmü ter-
mekül általánosan elismert

Indigo olaj-fénymáz

a rég ismert cs. kir. szab.

PRÁGER JÁNOS-féle gyárból
Bécs, I. Schulerstrasse 7.
a 3-6 számú faskatulyákon és a
fehér bádog szelencéken a fent lát-
ható jellel van ellátva, mely a cs. kir. par és kereskedelmi kamaránál
314. lapon 1562. sz. alatt védjeggyel beiktattott.

Ujabb időben e védjeggyel ellátott hamisított fénymázak jönnek
forgalomba, csak hogy a »von« szócska helyett, mely a valódi védjegy
a cég felett van, a hamisításnál »nach« olvasható, ezenkívül e hamisít-
ásoknál hiányzik az én egyedül helyes címem:

I. Schulerstrasse No. 7.

E hamisítások rossz, értéktelen terméket tartalmaznak, és a hamisítók a p. közönség csalódására számítanak. Mindenkit óvok tehát ez értéktelen utánzatok vásárlásától és kérek arra figyelni, hogy minden skatulya Indigo olaj-fénymáznak a fent lenyomott eredeti védjeggyel kell ellátva lennie. Minden más ettől eltérő felírás hamisítást rejt magában.

A t. közönség eligondolhatja magát, hogy oly cikket, melyek elő-
állításja nem meri azt saját neve alatt ellátni, csakis hitvány készí-
mény lehet.



NEUSTEIN-FÉLE CZUKROZOTT SZT. ERZSÉBET vértisztító LABDÁCSOK.

Minden hasonló készítményekkel szemben előnyben kell részesíteni ezen labdacsokat, melyek mentesek minden ártalmas anyagtól a legnagyobb eredményre használhatnák az altesti szervek beteégeinél, könnyen hasájtók és vértisztítók. Egy györszer sem kedvezőbb és a mellett egészen ártalanabb

székrekedéseket
a legtöbb betegségeknek e biztos forrását olvasni és cukrozott alakja miatt még gyermekek is szivesen veszik. Ezen labdacsokat dr. Pitha udvari tapácsoztól igen megtisztelő bizonyítványval lettek kinttetteve.

Egy 15 labdacsozt tartalmazó doboz 15 kr. Egy henger (8 doboz 120 labdacso) ára csak 1 ftt o. e.

OVÁS! Minden doboz, a melyen e cég: györszertár szum heil-
gen Leopold ne áll és a hátsó oldalán védjeggyünk nem
horzja, hamisítvány, melynek megvételelőtől a közönség óvatik. Igen kell figyelni, hogy ne rossz s nem csak semmi eredményt fel ne a mutatható, de épenseggel ártalmas készítményt kapjanak. Határozottan Neustein-féle Erzsébet lab-
dacsokat kell kérni és ezek a borítékon és használati utasításban is lá-
látható aláírással vannak ellátva.

Főraktár Bécsben: Apotheke „zum heiligen Leopold“ des Neustein
Ph. Belvédros. Ecke der Planken und Spiegelgasse. — Főraktár Pécsét:
Sípócs Zsig és az Irgalmasok györszertárában.

